



Gabinete do Ministro

TENDER INVITATION

International Competition Biding (ICB)

Date January 19, 2022 ICB No. MJ/ICB/01/I/2022

International Competition Biding - Invitation

The Unity of Decentralized Procurement, at the Ministry of Justice invites sealed bids from eligible bidders for the **Supply and Delivery of Food for Becora Prison in Dili, Timor-Leste - Lot 1.** The contract will be funded from current year budget appropriations of The Government of Timor-Leste.

- Bidding will be undertaken by Invitation To Bid, with the participation of a bona fide Suppliers for the Supply and Delivery of Food for Becora Prison in Dili, Timor-Leste - Lot 1.
- 2. The Bids must be received in the Tender Box located at Ministry of Justice, Rua da Justiça, Colmera, Díli Timor-Leste, from 1 February until 10 February 2022, no later than 15:00 hours local Time, late Bids for the will be reject. On February 10, 15:00 hours the box should be opened in the presence of bidders who wish to attend the opening.
- 3. Bidding will be conducted as a two envelops procedure: the Technical Proposal (containing the bid security document) and the Financial Proposal (price bid) that shall be submitted together but in separated envelopes and sealed as specified in section 1 Instruction to Bid. Bid that has a different price structure for the Financial Proposal shall not be considered.
- A Pre-bid meeting will be held at 15:00 PM local time on 31 January 2022 in the Conference Room of Ministry of Justice, Colmera, Díli, Timor-Leste. The Pre-bid Meeting referred is required.
- 5. Bid Security- Bidders are also required to provide a bid security. The Bid Security is at the amount of US \$5.000. The bid security shall be on demand irrevocable bank guarantee made out to the Government of Timor-Leste. All bids received without a bid security will not be considered after the deadline of submission of bids and the company will be excluded of the competition.
- Bid Evaluation- the tender assessment criteria is provided at Bidding documents, section III, which
 is to combine the technical and financial score at weight of 40:60, respectively, after meet all the
 requirements in first stage. A jury nominated will conduct the evaluation.
- 7. Guarantees- Prior to the signing of the Contract, the winner of the bid shall be required to provide a Performance Guarantee which is 5% of the price of contract and also a Guarantee of Quality which is also 5% of the price of contract. The performance guarantee and the Guarantee of Quality might be a bank guarantee, made out to the Government of Timor-Leste. Contract will not be awarded to the bidders who are unable to provide the two types of guarantees before signing the contract.
- 8. The bidders can purchase documents from Tuesday 24 January until 31 January 2022 at 09.00 AM until 16:00 PM local time, and may be purchased for a non-refundable fee of USD \$20.00 at the address specified on number 2. or at the website www.mj.gov.tl. which can be downloaded for free.

Manuel Cárceres da Costa The Minister of Justice





REPÚBLICA DEMOCRÁTICA DE TIMOR-LESTE MINISTÉRIO DA JUSTIÇA

Rua: da Justiça, Colmera, Dili, Timor - Leste

BIDDING DOCUMENTS

Supply and Delivery of Food for Becora Prison in Dili, Timor-Leste - Lot 1

Ministério da Justiça

IFB No.: MJ/ICB/01/I/2022

Date: 19 January 2022

1. PART I

BIDDING PROCEDURE

SECTION 1 - INSTRUCTIONS TO BIDDERS

1. Table of Clauses

A	. Ge	neral	3
	1.	Scope of Bid	3
	2.	Source of Funds	
	3.	Fraud and Corruption	
	4.	Eligible Bidders	4
F		ntents of Bidding Documents	
	5.	Sections of Bidding Documents	
	6.	Clarification of Bidding Documents	
	7.	Pre-Bid Meeting and Site Visit	
	8.	Amendment of Bidding Documents	
(eparation of Bids	
	9.	Cost of Bidding	
		Language of Bid	
	11.	Documents Comprising the Bid	6
		Letters of Bid and Schedules	
		Alternative Bids	
		Bid Prices	
	15.	Currencies of Bid and Payment	7
		Documents Comprising the Technical Proposal	
	17.	Period of Validity of Bids	7
	18.	Bid Security	7
		Format and Signing of Bid	
Ι). Sul	bmission and Opening of Bids	8
	20.	Sealing and Marking of Bids	8
	21.	Deadline for Submission of Bids	9
	22.	Late Bids	9
	23.	Opening of Technical Bids	9
	24.	Opening of Price Bids	9
	E. Ev	aluation and Comparison of Bids	11
		Process to be Confidential	
	26.	Clarification of Bids	.11
		Preliminary Examination of Technical Bids	
		Responsiveness of Technical Bid	
		Evaluation of Price Bids	
	30.	Employer's Right to Accept Any Bid and to Reject Any or All Bids	.12
1	F. Aw	vard of Contract	12
		Award Criteria	
	32.	Notification of Award	
	33.		.12
	34.	Employer's Right to Vary Quantities at Time of Award	.12
	35.	Performance Security and Warranty	.12
	36.	Signing of Contract	.13
	37.	Performance Security and warranty	.13

1-2

INSTRUCTION TO BIDDER

	A. General		
1.	Scope of Bid	1.1. In support of the Invitation for Bids indicated in the Bid Data Sheet (BDS), the Employer, as indicated in the BDS, issues this Bidding Document for the Supply and delivery of 26 items of food alimentary for an average of 520 prisoners at Becora Prison in Dili. Becora Prison will prepare 3 daily meals for each one of them. The goods and services as specified in Section V, Price and Delivery Schedule of supply. The name and identification of the International Competitive Bidding (ICB) are provided in the BDS	
		1.2. Throughout this Bidding Document: a) the term "in writing" means communicated in written form with proof of receipt; b) if the context so requires, singular means plural and vice versa; and c) "day" means calendar day.	
2.	Source of Funds	The Employer has allocated funds from its current budget year appropriations toward the cost of the supply Food Alimentary for Prisoners in Becora Prison. The Employer intends to apply a portion of the funds to eligible payments under the contract for which this Bidding Document is issued.	
3.	Corrupt Practices	The Employer requires the bidders to observe the highest standard of ethics during the procurement and execution of such contract. In pursuance of this policy, the Employer: a) defines, for the purposes of this provision, the terms set forth below as follows:	
		 (i) "corrupt practice" means the offering, giving, receiving, or soliciting, directly or indirectly, anything of value to influence improperly the actions of another party; (ii) "fraudulent practice" means any act or omission, including a misrepresentation, that knowingly or recklessly misleads, or attempts to mislead, a party to obtain a financial or other benefit or to avoid an obligation; 	
		(iii) coercive practice" means impairing or harming, or threatening to impair or harm, directly or indirectly, any party or the Property of the party to influence improperly the actions of a party; (iv) "collusive practice" means an arrangement between two or more parties designed to achieve an improper purpose, including influencing improperly the actions of another party	
		 will reject a bid for award if it determines that the bidder recommended for award has, directly or through an agent, engaged in corrupt, fraudulent, collusive, or coercive practices in competing for the Contract; 	
		c) will sanction a party or its successor, including declaring ineligible, either	



indefinitely or for a stated period of time, to participate in Employerfinanced activities if it at any time determines that the firm has, directly or through an agent, engaged in corrupt, fraudulent, collusive, or coercive practices in competing for, or in executing, an Employer-financed contract, and will have the right to inspect the bidder's accounts and records and other documents relating to the Bid submission and contract performance and to have them audited by auditors appointed by the Employer; and 4.1. A Bidder may be a natural person, private entity, or any combination of them Eligible Bidders and with a formal intent to enter into an agreement or under an existing post Qualification agreement in the form of a Joint Venture (JV). In the case of a JV requirements a) all parties to the JV shall be jointly and severally liable; and b) a JV shall nominate a Representative who shall have the authority to conduct all businesses for and on behalf of any and all the parties of the JV during the bidding process and, in the event the JV is awarded the Contract, during contract execution. 4.2. The Employer considers a conflict of interest to be a situation in which a party has interests that could improperly influence that party's performance of official duties or responsibilities, contractual obligations, or compliance with applicable laws and regulations. The Employer will take appropriate actions if it determines that a conflict of interest has flawed the integrity of any procurement process. Consequently all Bidders found to have a conflict of interest shall be disqualified. A Bidder may be considered to be in a conflict of interest with one or more parties in this bidding process if, including but not limited to: a) have controlling shareholders in common; or b) receive or have received any direct or indirect subsidy from any of c) have the same legal representative for purposes of this Bid; or d) have a relationship with each other, directly or through common third parties, that puts them in a position to have access to information about or influence on the Bid of another Bidder, or influence the decisions of the Employer regarding this bidding process; or e) a Bidder participates in more than one bid in this bidding process. Participation by a Bidder in more than one Bid will result in the disqualification of all Bids in which it is involved. However, this does not limit the inclusion of the same subcontractor, not otherwise participating as a Bidder, in more than one bid; or 4.3. A firm that is under a declaration of ineligibility by the Employer in accordance with ITB 3, at the date of the deadline for bid submission or thereafter, shall be disqualified. 4.4. Bidders shall provide such evidence of their continued eligibility satisfactory to the Employer, as the Employer shall reasonably request. 4.5. For post qualification requirements:

·	a) Post qualification shall be based on data contained in the Purchaser's Vendor Information Form and supporting documentation for concerned Supplier, provided that such information shall have been submitted or updated by the Supplier within the three months previous to Bid submission
	 b) for post qualification, bidders must also provide: Supplier's Responsible Personnel (signed by firm's owner or Chief Executive); evidence of sufficient working capital for this contract including lines of available credit and availability of other financial resources; a current bank statement; authority for the Purchaser to seek references from the bidder's bankers.

		B. Contents of Bidding Document	
5.	Sections of the Bidding Document		
		PART 1 Bidding Procedures	
		Section I. Instructions to Bidders (ITS)	
		Section II. Bid Data Sheet (BDS)	
		Section Ill. Evaluation and Qualification Criteria	
		Section IV. Bidding Forms	
		PART 2 Supply Requirements	
		Section V. Schedule of Supply	
		PART 3 Contract	
		Section VI. General Conditions of Contract (GCC)	
		Section VII. Special Conditions of Contract (SCC)	
		Section VIII. Contract Forms	
		5.2. The Invitation for Bids issued by the Employer is not part of the Bidding Document.	
		5.3. The Employer is not responsible for the completeness of the Bidding Document and its addenda, if they were not obtained directly from the Employer.	
		5.4. The Bidder is expected to examine all instructions, forms, terms, and specifications in the Bidding Document. Failure to furnish al information or documentation required by the Bidding Document may result in the rejection of the Bid	
6.	Clarification of Bidding Document	6.1. A prospective Bidder requiring any clarification of the Bidding Document shall contact the Employer in writing at the Employer' address indicated in the BDS. The Employer will respond in writing	
		to any request for clarification, provided that such request is received no later than ten (10) days prior to the deadline for submission of Bids. The Employer shall forward copies of it	

		response to all Bidders who have acquired the Bidd directly from it, including a description of the inqui identifying its source. Should the Employer deem i amend the Bidding Document as a result of a clarifica so following the procedure under ITS Clause 7 and Sub	ry but without t necessary to tion, it shall do -Clause 21.2
7.	Amendment of	7.1. At any time prior to the deadline for submission o	f the Bids, the
	Bidding Document	Employer may amend the Bidding Document by issuin	g addenda
	1000	7.2. Any addendum issued shall be part of the Bidding	Document and
		shall be communicated in writing to all who have	obtained the
		Bidding Document directly from the Employer.	
		7.3. To give prospective Bidders reasonable time in wh	ich to take an
		addendum into account in preparing their Bids, the En	
		its discretion, extend the deadline for the submission	on of the Bids,
		pursuant to ITB Sub-Clause 21.2	

C. Preparation of Bids		
8. Cost of Bidding	The Bidder shall bear all costs associated with the preparation and submission of its Bid, and the Employer shall not be responsible or liable for those costs, regardless of the conduct or outcome of the bidding process.	
9. Language of Bid	The Bid, as well as all correspondence and documents relating to the Bid exchanged by the Bidder and the Employer, shall be written in the language specified in the BDS. Supporting documents and printed literature that are part of the Bid may be in another language provided they are accompanied by an accurate translation of the relevant passages in the language specified in the BDS, in which case, for purposes of interpretation of the Bid, such translation shall govern.	
10. Documents Comprising the Bid	10.1. The Bid shall comprise two envelopes submitted simultaneously, one containing the Technical Bid and the other the Price Bid, enclosed together in an outer single envelope.	
	10.2. Initially, only the Technical Bids are opened at the address, date and time specified in ITB Sub-Clause 24.1. The Price Bids remain sealed and are held in custody by the Employer. The Technical Bids are evaluated by the Employer. No amendments or changes to the Technical Bids are permitted. Bids with Technical Bids which do not conform to the specified requirements will be rejected as deficient Bids 10.3. The Price Bids of the Bidders with the top two technical scores will be opened in public at a date and time advised by the Employer. The Price Bids are evaluated and the Contract is awarded to the Bidder who got the highest score in the combined technical and financial evaluations.	
	10.4. The Technical Bid shall contain the following: a) Technical Bid Submission Sheet; b) Bid Security, in accordance with ITB Clause 18; c) written confirmation authorizing the signatory of the Bid to commit the Bidder, in accordance with ITB Clause 19; d) documentary evidence in accordance with ITB Clause 15 establishing the Bidder's eligibility to bid; e) documentary evidence in accordance with ITB Clause 16 establishing the Bidder's qualifications to perform the contract if its Bid is accepted; and f) any other document required in the BDS.	
	10.5. The Price Bid shall contain the following a) Price Bid Submission Sheet and the applicable Price Schedules, in accordance with ITB Clauses 11, 13, and 14; b) alternative Price Bid corresponding to the alternative Technical Bid, if permissible, in accordance with ITB Clause 12; and c) any other document required in the BDS	
11. Bid Submission Sheets and Price		

Supply and Delivery of Food for Becora Prison in Dili, Timor-Leste - Lot 1

Schedules	forms must be completed without any alterations to their format, and no
	substitutes shall be accepted. All blank spaces shall be filled in with the
	information requested their format, and no substitutes shall be accepted. All
	blank spaces shall be filled in with the information requested.
12. Alternative Bids	12.1. Unless otherwise indicated in the BOS, alternative bids shall not be
	considered.
13. Bid Prices and	13.1. The prices and discounts quoted by the Bidder in the Price Bid
Discounts	Submission Sheet and in the Price Schedules shall conform to the
	requirements specified below.
	13.2. All items in the Schedule of Supply must be listed and priced
	separately in the Price Schedules. If no price is quoted for an item in the Price
	Schedule, the price shall be assumed to be included in the prices of other
	items.
	13.3. The price to be quoted in the Price Bid Submission Sheet excluding
	any discounts offered.
	13.4. The Bidder shall quote any unconditional discounts and the
	methodology for their application in the Price Bid Submission Sheet.
	13.5. Prices quoted by the Bidder shall be fixed during the Bidder's
	performance of the Contract and not subject to variation on any account,
	unless otherwise specified in the BOS. A Bid submitted with an adjustable
	price quotation shall be treated as nonresponsive and shall be rejected,
	pursuant to ITB Clause 27. However, if in accordance with the BOS, prices
	quoted by the Bidder shall be subject to adjustment during the performance of
	the Contract, a Bid submitted with a fixed price quotation shall not be rejected,
	but the price adjustment shall be treated as zero.
	13.6. Bidders can only submit one sealed financial proposal. In respect to
	the price schedule bidders can chose for option 1 or option 2 in order to
	respond to the specification, in both scenarios, bidders can fill two options of
	price schedule. Both the options of price shall have the same total price bid
14 C	using only the designated format for submitting quotes and offers.
14. Currencies of Bid	14.1. The unit rates and the prices shall be quoted by the bidder entirely in
15 Deguments	the currency specified in the BDS. 15.1.To establish their eligibility in accordance with ITB Clause 4, Bidders
15. Documents Establishing the	shall:
Eligibility of the	a) complete the eligibility declarations in the Bid Submission Sheet,
Bidder	included in Section IV, Bidding Forms; and
Bluter	b) if the Bidder is an existing or intended JV in accordance with ITB Sub-
	Clause 4.1, submit a copy of the JV Agreement, or a letter of intent to
	enter into such an Agreement. The respective document shall be
	signed by all legally authorized signatories of all the parties to the
	existing or intended JV, as appropriate
16. Documents	16.1. To establish its qualifications to perform the Contract, the Bidder shall
stablishing the	submit as part of its Technical Bid the evidence indicated for each qualification
Qualifications of	criteria specified in Section Ill, Evaluation and Qualification Criteria.
the Bidder	•
17. Period of Validity	
of Bids	submission deadline date prescribed by the Employer. A Bid valid for a shorter
	period shall be rejected by the Employer as nonresponsive.
	17.2. In exceptional circumstances, prior to the expiration of the bid validity
	period, the Employer may request Bidders to extend the period of validity of
	their Bids. The request and the responses shall be made in writing. If a Bid
	Security is requested in accordance with ITB Clause 18.1, it shall also be
	extended for a corresponding period. A Bidder may refuse the request without
	forfeiting its Bid Security. A Bidder granting the request shall not be required
	or permitted to modify its Bid.
18. Bid Security	18.1. Unless otherwise specified in the BDS, the Bidder shall furnish as part
	of its bid, in original form, a Bid Security as specified in the BDS. The amount
	shall be as specified in the BDS.
	18.2. The Bid Security shall be, at the Bidder's option, in any of the following

forms:

a) a bank guarantee;

all from a reputable bank from an eligible country. In case of a a bank guarantee, the Bid Security shall be submitted using the Bid Security Form included in Section IV, Bidding Forms, or another form acceptable to the Employer. The form must include the complete name of the Bidder. The Bid Security shall be valid for twenty-eight days (28) beyond the end of the validity period of the bid. This shall also apply if the period for bid validity is extended.

18.3. If a Bid Security is required in accordance with ITB Sub-Clause 18.2, any Bid not accompanied by a substantially responsive Bid Security in accordance with ITB Sub-Clause 18.3, shall be rejected by the Employer as nonresponsive.

18.4. The Bid Security of unsuccessful Bidders shall be returned as promptly as possible upon the successful Bidder furnishing the Performance Security pursuant to ITB 36 and ITB Clause 37.

18.5. The Bid Security of successful Bidder shall be returned as promptly as possible once the successful Bidder has signed the Contract and furnished the required Performance Security.

18.6. The Bid Security may be forfeited:

- a) if a Bidder withdraws its Bid during the period of bid validity as specified in ITB Clause 17 .1, except as provided in ITB Sub- Clause 17.2; or
- b) if the successful Bidder fails to:
- (i) Sign the Contract in accordance with ITB Clause 39;
- (ii) Furnish a Performance Security in accordance with ITB Clause 37; or
- (iii) (iii) accept the correction of its Bid Price pursuant to ITB Clause 28.

18.7. The Bid Security of a JV must be in the name of the JV that submits the bid. If the JV has not been legally constituted at the time of bidding, the Bid Security shall be in the names of all future partners as named in the letter of intent mentioned in ITB Sub-Clause 15.1.

19. Format and Signing of Bid

19.1. The Bidder shall prepare one original of the Technical Bid and one original of the Price Bid as described in ITB Clause 10 and clearly mark each "ORIGINAL - TECHNICAL BID" and "ORIGINAL - PRICE BID". In addition, the Bidder shall submit copies of the Technical Bid and the Price Bid, in the number specified in the BDS and clearly mark them "COPY NO... - TECHNICAL BID" and "COPY NO... - PRICE BID". In the event of any discrepancy between the original and the copies, the original shall prevail.

19.2. The original and all copies of the Bid shall be typed or written in indelible ink and shall be signed by a person duly authorized to sign on behalf of the Bidder. This authorization shall consist of a written confirmation as specified in the BOS and shall be attached to the Bid. The name and position held by each person signing the authorization must be typed or printed below the signature. All pages of the Bid, except for unamended printed literature, shall be signed or initialled by the person signing the Bid.

19.3. Any interlineations, erasures, or overwriting shall be valid only if they are signed or initialled by the person signing the Bid

D. Submission and Opening of Bids

20. Sealing and Marking of Bids

20.1. The Bidder shall enclose the original of the Technical Bid, the original of the Price Bid, and each copy of the Technical Bid and each copy of the Price Bid, including alternative bids, if permitted in accordance with ITB Clause 12, in separate sealed envelopes, duly marking the envelopes as "ORIGINAL - TECHNICAL BID", "ORIGINAL - PRICE BID" and "COPY NO.... - TECHNICAL BID" and "COPY NO.... - PRICE BID", as appropriate. These envelopes containing the original and the copies shall then be enclosed in one single envelope.

20.2. The inner and outer envelopes shall:

7

	a) bear the name and address of the Bidder;
	b) be addressed to the Employer in accordance with ITB Sub- Clause
	21.1; and
	 c) (c) bear the specific identification of this bidding process indicated in the BDS.
	20.3. The outer envelopes and the inner envelopes containing the Technical
	Bids shall bear a warning not to open before the time and date for the opening
	of Technical Bids, in accordance with ITB Sub- Clause 24.1.
	20.4. The inner envelopes containing the Price Bids shall bear a warning
	not to open until advised by the Employer in accordance with ITB Sub-Clause
	24.2.
	20.5. If all envelopes are not sealed and marked as required, the Employer
	will assume no responsibility for the misplacement or premature opening of
	the bid.
	20.6. Alternative Bids, if permissible in accordance with ITS Clause 12, shall
	be prepared, sealed, marked, and delivered in accordance with the provisions
	of ITS Clauses 19 and 20, with the inner envelopes marked in addition
24 D 11: f	"ALTERNATIVE NO" as appropriate
21. Deadline for Submission of	21.1. Bids must be received by the Employer at the address and no later than the date and time indicated in the BDS
Bids	21.2. The Employer may, at its discretion, extend the deadline for the
bius	submission of Bids by amending the Bidding Document in accordance with ITS
	Clause 7, in which case all rights and obligations of the Employer and Bidders
	previously subject to the deadline shall thereafter be subject to the deadline as
	extended.
22. Late Bids	22.1. The Employer shall not consider any Bid that arrives after the
221 Eute Dius	deadline for submission of Bids, in accordance with ITS Clause 21. Any Bid
	received by the Employer after the deadline for submission of Bids shall be
	declared late, rejected, and returned unopened to the Bidder
23. Withdrawal	23.1. A Bidder may withdraw, substitute, or modify its Bid after it has been
Substitution, and	submitted by sending a written Notice, duly signed by an authorized
Modification of	representative, and shall include a copy of the authorization in accordance
Bids	with ITS Sub-Clause 19.2 (except that withdrawal notices do not require
	copies). The corresponding substitution or modification of the bid must
	accompany the respective written notice. All Notices must be:
	a) submitted in accordance with ITS Clauses 19 and 20 (except that
	Withdrawal Notices do not require copies), and in addition, the
	respective inner and outer envelopes shall be clearly marked
	"Withdrawal," "Substitution," "Modification"; and b) received by the Employer prior to the deadline prescribed for
	submission of bids, in accordance with ITS Clause 21
	23.2. Bids requested to be withdrawn in accordance with ITS Sub-Clause
	23.1 shall be returned unopened to the Bidders.
	23.3. No Bid shall be withdrawn, substituted, or modified in the interval
	between the deadline for submission of bids and the expiration of the period
	of bid validity specified in ITS Clause 17.1 or any extension thereof.
24. Bid Opening	24.1. The Employer shall conduct the opening of Technical Bids in the
	presence of Bidders' representatives who choose to attend, at the address,
	date and time specified in the BDS.
	24.2. The Price Bids will remain unopened and will be held in custody of the
	Employer until the time of opening of the Price Bids. The date, time, and
	location of the opening of Price Bids will be advised in writing by the
	Employer. If the Technical Bid and the Price Bid are submitted together in one
	envelope, the Employer may reject the Bid. Alternatively, the Price Bid may be
	immediately resealed for later evaluation.
	24.3. First, envelopes marked "WITHDRAWAL" shall be opened, read out,
	and recorded, and the envelope containing the corresponding Bid shall not be
	opened, but returned to the Bidder. No Bid shall be withdrawn unless the
	corresponding Withdrawal Notice contains a valid authorization to request



the withdrawal and is read out and recorded at bid opening.

- 24.4. Next, outer envelopes marked "SUBSTITUTION" shall be opened. The inner envelopes containing the Substitution Technical Bid and/or Substitution Price Bid shall be exchanged for the corresponding envelopes being substituted, which are to be returned to the Bidder unopened. Only the Substitution Technical Bid, if any, shall be opened, read out, and recorded. Substitution Price Bids will remain unopened in accordance with ITS SubClause 24.2. No envelope shall be substituted unless the corresponding Substitution Notice contains a valid authorization to request the substitution and is read out and recorded at bid opening.
- 24.5. Next, outer envelopes marked "MODIFICATION" shall be opened. No Technical Bid and/or Price Bid shall be modified unless the corresponding Modification Notice contains a valid authorization to request the modification and is read out and recorded at the opening of Technical Bids. Only the Technical Bids, both Original as well as Modification, are to be opened, read out, and recorded at the opening. Price Bids, both Original as well as Modification, will remain unopened in accordance with ITS Sub-Clause 24.2.
- 24.6. All other envelopes holding the Technical Bids shall be opened one at a time, and the following read out and recorded:
 - a) the name of the Bidder;
 - b) whether there is a modification or substitution;
 - c) the presence of a Bid Security, if required; and
 - d) any other details as the Employer may consider appropriate.

Only Technical Bids and alternative Technical Bids read out and recorded at bid opening shall be considered for evaluation. No Bid shall be rejected at the opening of Technical Bids except for late bids, in accordance with ITS Sub-Clause 22.1.

- 24.7. The Employer shall prepare a record of the opening of Technical Bids that shall include, as a minimum: the name of the Bidder and whether there is a withdrawal, substitution, modification, or alternative offer; and the presence or absence of a Bid Security, if one was required. The Bidders' representatives who are present shall be requested to sign the record. The omission of a Bidder's signature on the record shall not invalidate the contents and effect of the record. A copy of the record shall be distributed to all Bidders.
- 24.8. In accordance with the applicable law, the Employer shall open the Price Bids of only the Bidders with the top two technical scores based on the result of the Technical Evaluation.
- 24.9. At the end of the evaluation of the Technical Bids, the Employer will invite the Bidders with the top two technical scores to attend the opening of the Price Bids. The date, time, and location of the opening of Price Bids will be advised in writing by the Employer. Bidders shall be given reasonable notice of the opening of Price Bids.
- 24.10. The Employer will notify Bidders in writing who have been rejected and return their Price Bids unopened.
- 24.11. The Bidder's representatives who are present shall be requested to sign a register evidencing their attendance.
- 24.12. The envelopes containing Price Bids of the Bidders with the top two technical scores shall be opened one at a time and the following read out and recorded:
 - a) the name of the Bidder
 - b) whether there is a modification or substitution;
 - c) the Bid Prices, including any discounts and alternative offers;
 - d) and
 - e) any other details as the Employer may consider appropriate.

Only Price Bids, discounts, and alternative offers read out and recorded during the opening of Price Bids shall be considered for evaluation. No Bid shall be rejected at the opening of Price Bids.

24.13. The Employer shall prepare a record of the opening of Price Bids that shall include, as a minimum: the name of the Bidder, the Bid Price (per lot if

7

applicable), any discounts, and alternative offers. The Bidders' representatives
who are present shall be requested to sign the record. The omission of a
Bidder's signature on the record shall not invalidate the contents and effect of
the record. A copy of the record shall be distributed to all Bidders.

E. Evaluation and Comparison of Bids		
25. Confidentiality	25.1. Information relating to the examination and evaluation of Bids, and recommendation of contract award, shall not be disclosed to Bidders or any other persons not officially concerned with such process until information on Contract award is communicated to all Bidders.	
	25.2. Any attempt by a Bidder to influence the Employer in the examination and evaluation of the Bids or Contract award decisions may result in the	
	rejection of its Bid.	
	25.3. Notwithstanding ITB Sub-Clause 25.2, from the time of opening the Technical Bids to the time of Contract award, if any Bidder wishes to contact the Employer on any matter related to the bidding process, it should do so in writing.	
26. Clarification of	26.1. To assist in the examination and evaluation of the Bids, the Employer	
Bids	may, at its discretion, ask any Bidder for a clarification of its Bid. Any clarification submitted by a Bidder that is not in response to a request by the Employer shall not be considered. The Employer's request for clarification and the response shall be in writing. No change in the prices or substance of the Bid shall be sought, offered, or permitted, except to confirm the correction of arithmetic errors discovered by the Employer in the evaluation of the Price Bids, in accordance with ITB Clause 28. The Employer's determination of the scores of a Technical Bid is to be based	
27 P : 6	on the contents of the Technical Bid itself.	
27. Responsiveness of Technical Bid	27.1. If a Technical Bid does not attain the passing score specified in the Section III - Evaluation and Qualification Criteria, it shall be rejected by the Employer.	
28. Nonconformities,	28.1. For the Price Bid which are opened in accordance with the ITB 24.8,	
Errors, and	the Employer will correct arithmetical errors during evaluation of Price Bids	
Omissions 29. Preliminary	on the following basis: a) if there is a discrepancy between the unit price and the total price that is obtained by multiplying the unit price and quantity, the unit price shall prevail and the total price shall be corrected, unless in the opinion of the Employer there is an obvious misplacement of the decimal point in the unit price, in which case the total price as quoted shall govern and the unit price shall be corrected; b) if there is an error in a total corresponding to the addition or subtraction of subtotals, the subtotals shall prevail and the total shall be corrected; and c) (c) if there is a discrepancy between words and figures, the amount in words shall prevail, unless the amount expressed in words is related to an arithmetic error, in which case the amount in figures shall prevail subject to (a) and (b) above. 28.2. If the Bidder who obtained the highest score during the combined evaluation of the Technical and Financial Bid does not accept the correction of errors, its Bid shall be disqualified and its Bid Security may be forfeited. 29.1. The Employer shall examine the Technical Bid to confirm that all	
Examination of	documents and technical documentation requested in ITB Sub- Clause 10.4	
Examination of Bids	have been provided, and to determine the completeness of each document submitted. 29.2. The Employer shall confirm that the following documents and information have been provided in the Technical Bid. If any of these documents or information is missing, the offer shall be rejected. a) Technical Bid Submission Sheet in accordance with ITB Sub- Clause 11.1:	
	b) written confirmation of authorization to commit the Bidder; (c) Bid	

	Security, if applicable; and
	29.3. Likewise, following the opening of Price Bids, the Employer shall examine the Price Bids to confirm that all documents and financial
	documentation requested in ITB Sub-Clause 10. 5 have been provided, and to
	determine the completeness of each document submitted.
	29.4. The Employer shall confirm that the following documents and
	information have been provided in the Price Bid. If any of these documents or
	information is missing, the offer shall be rejected.
	a) Price Bid Submission Sheet in accordance with ITB Sub- Clause 11.1;
	and
	b) (b) Price Schedules, in accordance with ITB Clauses 11, 13, and 14.
30. Examination of	30.1. The Employer shall examine the Bids to confirm that all terms and
Terms and	conditions specified in the GCC and the sec have been accepted by the Bidder.
Conditions;	30.2. The Employer shall evaluate the technical aspects of the Bid
Technical	submitted in accordance with the documentary evidence specified in Section
Evaluation	V, Schedule of Supply, to confirm that all requirements specified in Section V,
Diameter	Schedule of Supply of the Bidding Document have been met.
31. Evaluation of	31.1. The Employer shall evaluate the Price Bids of the Bidders with the top
Price Bids	two technical scores.
THE DIUS	31.2. To evaluate a Price Bid, the Employer shall consider the following:
	a) the Bid Price, excluding Provisional Sums;
	b) price adjustment for correction of arithmetic errors in accordance
	with ITB Sub-Clause 28.1;
	c) (c) price adjustment due to discounts offered in accordance with ITB
	Sub-Clause 13.4.
32. Employer's Right	
to Accept Any Bid,	
and to Reject Any	award, without thereby incurring any liability to the Bidders
or All Bids	
	F. Award of Contract
33. Award Criteria	33.1. The Employer shall award the Contract to the Bidder with the highest
	combined technical and financial score evaluated with the procedure specified
	under Section III, Evaluation and Qualification Criteria, provided further that
	the Bidder has remained qualified to perform the Contract satisfactorily, on
	conducting verifications needed.
	33.2. A Bid shall be rejected if it is found on verification that the
	qualification criteria as specified in Section III, Evaluation and Qualification
	Criteria are no longer met by the Bidder with the first highest combined
	technical and financial score. In this event the Employer shall proceed to the
	Bidder with the second highest combined technical and financial score to
	make a similar reassessment of that Bidder's capabilities to perform
	satisfactorily
	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
34. Employer's Right	
to Vary Quantities	to increase or decrease the quantity of Services originally specified in Section
	to increase or decrease the quantity of Services originally specified in Section V, Schedule of Supply, provided this does not exceed the percentages indicated
to Vary Quantities	to increase or decrease the quantity of Services originally specified in Section V, Schedule of Supply, provided this does not exceed the percentages indicated in the BDS, and without any change in the unit prices or other terms and
to Vary Quantities at Time of Award	to increase or decrease the quantity of Services originally specified in Section V, Schedule of Supply, provided this does not exceed the percentages indicated in the BDS, and without any change in the unit prices or other terms and conditions of the Bid and the Bidding Document.
to Vary Quantities at Time of Award 35. Notification of	to increase or decrease the quantity of Services originally specified in Section V, Schedule of Supply, provided this does not exceed the percentages indicated in the BDS, and without any change in the unit prices or other terms and conditions of the Bid and the Bidding Document. 35.1. Prior to the expiration of the period of bid validity, the Employer shall
to Vary Quantities at Time of Award	to increase or decrease the quantity of Services originally specified in Section V, Schedule of Supply, provided this does not exceed the percentages indicated in the BDS, and without any change in the unit prices or other terms and conditions of the Bid and the Bidding Document. 35.1. Prior to the expiration of the period of bid validity, the Employer shall notify the successful Bidder, in writing, that its Bid has been accepted. At the
to Vary Quantities at Time of Award 35. Notification of	to increase or decrease the quantity of Services originally specified in Section V, Schedule of Supply, provided this does not exceed the percentages indicated in the BDS, and without any change in the unit prices or other terms and conditions of the Bid and the Bidding Document. 35.1. Prior to the expiration of the period of bid validity, the Employer shall notify the successful Bidder, in writing, that its Bid has been accepted. At the same time, the Employer shall also notify all other Bidders of the results of the
to Vary Quantities at Time of Award 35. Notification of	to increase or decrease the quantity of Services originally specified in Section V, Schedule of Supply, provided this does not exceed the percentages indicated in the BDS, and without any change in the unit prices or other terms and conditions of the Bid and the Bidding Document. 35.1. Prior to the expiration of the period of bid validity, the Employer shall notify the successful Bidder, in writing, that its Bid has been accepted. At the same time, the Employer shall also notify all other Bidders of the results of the bidding.
to Vary Quantities at Time of Award 35. Notification of	to increase or decrease the quantity of Services originally specified in Section V, Schedule of Supply, provided this does not exceed the percentages indicated in the BDS, and without any change in the unit prices or other terms and conditions of the Bid and the Bidding Document. 35.1. Prior to the expiration of the period of bid validity, the Employer shall notify the successful Bidder, in writing, that its Bid has been accepted. At the same time, the Employer shall also notify all other Bidders of the results of the bidding. 35.2. Until a formal Contract is prepared and executed, the notification of
to Vary Quantities at Time of Award 35. Notification of	to increase or decrease the quantity of Services originally specified in Section V, Schedule of Supply, provided this does not exceed the percentages indicated in the BDS, and without any change in the unit prices or other terms and conditions of the Bid and the Bidding Document. 35.1. Prior to the expiration of the period of bid validity, the Employer shall notify the successful Bidder, in writing, that its Bid has been accepted. At the same time, the Employer shall also notify all other Bidders of the results of the bidding. 35.2. Until a formal Contract is prepared and executed, the notification of award shall constitute a binding Contract.
to Vary Quantities at Time of Award 35. Notification of	to increase or decrease the quantity of Services originally specified in Section V, Schedule of Supply, provided this does not exceed the percentages indicated in the BDS, and without any change in the unit prices or other terms and conditions of the Bid and the Bidding Document. 35.1. Prior to the expiration of the period of bid validity, the Employer shall notify the successful Bidder, in writing, that its Bid has been accepted. At the same time, the Employer shall also notify all other Bidders of the results of the bidding. 35.2. Until a formal Contract is prepared and executed, the notification of award shall constitute a binding Contract. 35.3. The Employer will publish in its website the results identifying the bid
to Vary Quantities at Time of Award 35. Notification of	to increase or decrease the quantity of Services originally specified in Section V, Schedule of Supply, provided this does not exceed the percentages indicated in the BDS, and without any change in the unit prices or other terms and conditions of the Bid and the Bidding Document. 35.1. Prior to the expiration of the period of bid validity, the Employer shall notify the successful Bidder, in writing, that its Bid has been accepted. At the same time, the Employer shall also notify all other Bidders of the results of the bidding. 35.2. Until a formal Contract is prepared and executed, the notification of award shall constitute a binding Contract. 35.3. The Employer will publish in its website the results identifying the bid and lot numbers and the following information: (i) name of each Bidder who
to Vary Quantities at Time of Award 35. Notification of	to increase or decrease the quantity of Services originally specified in Section V, Schedule of Supply, provided this does not exceed the percentages indicated in the BDS, and without any change in the unit prices or other terms and conditions of the Bid and the Bidding Document. 35.1. Prior to the expiration of the period of bid validity, the Employer shall notify the successful Bidder, in writing, that its Bid has been accepted. At the same time, the Employer shall also notify all other Bidders of the results of the bidding. 35.2. Until a formal Contract is prepared and executed, the notification of award shall constitute a binding Contract. 35.3. The Employer will publish in its website the results identifying the bid and lot numbers and the following information: (i) name of each Bidder who submitted a Bid; (ii) bid prices as read out at bid opening; (iii) name and
to Vary Quantities at Time of Award 35. Notification of	to increase or decrease the quantity of Services originally specified in Section V, Schedule of Supply, provided this does not exceed the percentages indicated in the BDS, and without any change in the unit prices or other terms and conditions of the Bid and the Bidding Document. 35.1. Prior to the expiration of the period of bid validity, the Employer shall notify the successful Bidder, in writing, that its Bid has been accepted. At the same time, the Employer shall also notify all other Bidders of the results of the bidding. 35.2. Until a formal Contract is prepared and executed, the notification of award shall constitute a binding Contract. 35.3. The Employer will publish in its website the results identifying the bid and lot numbers and the following information: (i) name of each Bidder who



	winning Bidder, and the price it offered, as well as the duration and summary scope of the contract awarded. After publication of the award, unsuccessful bidders may request in writing to the Employer for a debriefing seeking explanations on the grounds on which their bids were not selected. The Employer shall promptly respond in writing to any unsuccessful Bidder who, after Publication of contract award, requests a debriefing
36. Signing of	36.1. Promptly after notification, the Employer shall send to the successful
Contract	Bidder the Agreement and the Special Conditions of Contract.
	36.2. Within ten (7) days of receipt of the Agreement, the Contract shall be
	signed at the presence of both parties in the day, local and time which the
	Employer will notify to the Food Supplier.
	36.3. Exceptionally, and in case the winner is a foreign company, within
	fifteen (15) days of receipt of the Agreement, the successful Bidder shall sign,
	date, and return it to the Employer.
37. Performance	37.1. Within ten (7) or fifteen (10) days, depending on the case, of the
Security and	receipt of notification of award from the Employer, the successful Bidder shall
warranty	furnish the Performance Security in accordance with the GCC, using for that
	purpose the Performance Security Form included in Section VIII, Contract
	Forms, or another form acceptable to the Employer
	37.2. Failure of the successful Bidder to submit the above-mentioned
	Performance Security or sign the Contract shall constitute sufficient grounds
	for the annulment of the award and forfeiture of the Bid Security. In that event
	the Employer may award the Contract to the Bidder with the second highest
	combined technical and financial scores and is determined by the Employer to
	be qualified to perform the Contract satisfactorily.
	37.3. A commercial warranty shall be applicable to the supplied goods and/
	or related services, for the period specified in the Bid Data in the form of
	retention of payments.

SECTION 2 - BID DATA SHEET (BDS)

This section consists of provisions that are specific to each procurement and supplement the information or requirements included in Section 1 - Instructions to Bidders.

A. Introduction				
ITB 1.1	The identif	The identification number of the Invitation for Bids is: MJ/ICB/01/I/2022		
	No. Description			
	Supply and Delivery of Food for Becora Prison in Dili, Timor-Leste - Lot 1			
	The number and identification of lots comprising this tender are: 3			
ITB 1.1	The Employer is: Ministério da Justiça Office address: Novo Edificio M.J, Rua da Justiça, Colmera, Díli, Timor-Leste			
ITB 1.1	Dili, Time	of the ICB is: Supply and Delivery of Food for Becora Prison in or-Leste - Lot 1		
ITB 2.1	The prese	nt procurement will be funded with the State General Budget for years 2022.		
		B. Bidding Document		
ITB 6.1	For <u>clarifi</u>	cation purposes only, the Employer's address is:		
	Mr. Jaime Maia Chef Unit of Descentralized Procurement Rua da Justiça, Colmera, Dili, Timor-Leste Telephone No.: +670 77230272; Email: imaia@mj.gov.tl			
	The deadline for the submission of request for clarification shall be 5 calendar days before the submission of bids.			
•		C. Preparation of Bids		
ITB 7.1	A Pre-Bid	meeting shall take place at the following date, time and place: Date:		
	january 3	1, 2022 Time: 15:00 AM local time		
	Place: Conference room of Ministry of Justice, Rua da Justiça, Colmera, Dili Timor Leste			
ITB 7.2	A site visit required. The Site visit will be conducted on January 31, after the pre-bid meeting. Bidder who wants to participate at the site visit shall coordinate with the Employer, and the cost of visiting the site shall be at the Bidder's own expense. Attending the Pre-Bid meeting by a bidder is optional. If a bidder does not attend the Pre-Bid meeting, the bid will not be rejected on the ground of non-attendance of the meeting.			
ITB 10.1	The language of the Bid is: ENGLISH			
ITB 11.3	The Bidder shall submit with its Price Bid the following additional documents: Specification of all items quoted referred as mandatory in price schedule.			
ITB 13.1	Alternative Bids ARE NOT permitted.			

ITB 14.1	The prices quoted by the Bidder shall be: FIXED PRICE		
ITB 14.2	Bidders can only submit one sealed financial proposal in respect to the price schedule in order to respond to the specification. Using only the designated format for submitting your quotes and offers.		
ITB 15.1	The currency of the Bid shall be: United States Dollar (US\$)		
ITB 17.1	The bid validity period shall be Eighty (80) calendar days		
ITB 18.1	A Bid Security is required of USD \$5.000. The Bid Security shall be in the form as stated in ITB 18.1		
	A Bid Securing Declaration must be provided also in accordance with the Section IV – Bidding Forms.		
	D. Submission and Opening of Bids		
ITB 19.1	The Bidder must submit: (a) Technical Bid: one (1) original and two (2) copies (b) Price Bid: one (1) original and two (2) copies		
ITB 19.2	The written confirmation of Authorization to sign on behalf of the Bidder shall consist of:		
	 (a) A Power of Attorney with appropriate certification of signatory's authority. (b) Bids submitted by an existing or intended JV shall include an undertaking signed by all parties (i) stating that all parties shall be jointly and severally liable, and (ii) nominating a Representative who shall have the authority to conduct all business for and on behalf of any and all the parties of the JV during the bidding process and, in the event the JV is awarded the Contract, during contract execution. 		
ITB 20.2 (c)	The identification of this bidding process is: Supply and Delivery of Food for Becora Prison in Dili, Timor-Leste - Lot 1 IFB No.: MJ/ICB/01/I/2022		
ITB 21.1	For bid submission purposes only, the Employer's address is:		
	TENDER BOX Unit of Decentralized Procurement, at the Ministry of Justice Rua da Justiça, Colmera Dili, Timor-Leste		
ITB 21.1	The deadline for bid submission is: Date: February 10, 2022 Time: 15:00 Hours Timor-Leste local time		
ITB 24.1	The bid opening shall take place at:		
	Auditorium Room Ministry of Justice Rua da justiça, Colmera Dili, Timor-Leste		
	Date: February 10, 2022 Time: Immediately after the closing time of bid submission		
ITB 34.1	The percentage by which quantities may be increased is: 10% The percentage by which quantities may be decreased is: 10%		

Section 3

EVALUATION AND QUALIFICATION CRITERIA

This Section contains all the criteria that the Employer shall use to evaluate bids and qualify Bidders. No other methods, criteria and factors shall be used. The Bidder shall provide all the information requested in the forms included in Section 4 (Bidding Forms).

EVALUATION AND QUALIFICATION CRITERIA

The evaluation shall be based on the documents that the Bidder has submitted with its Bid. Therefore, the Bidder is reminded to submit all the necessary information and documentation to enable the Employer to make an evaluation. Failure of the Bidder to provide the necessary information may result in the rejection of the Bid.

Bid evaluation shall be undertaken in two stages. **The first stage** will be the Evaluation of Technical Bids applying the technical evaluation criteria, sub-criteria, and scoring system specified below. The maximum technical score 500 points and passing score for bidder qualification is 350 points.

A) TECHNICAL EVALUATION

The technical evaluation will be undertaken in two steps. The first step will be the Determination of the Bidder's compliance to the basic bid and eligibility requirements to be undertaken on a "Pass or Fail" basis.

1. Admission

The following documentation shall be checked for eligibility by jury:

Criteria	Type of analysis
Signatory to the bid is authorized to commit the Bidder as evidenced by a Power	
of Attorney submitted with the Bid in case of Delegation or the signing director is	
other different from the one stated at the statute.	Check the conformity
Valid Business Registration Certificate from country of domicile; and the activities	
business must be in the part of Supply of Food.	Document
Bid Securing Declaration, in accordance with this Section and Declaration bidder	
shall present guarantees of performance at 5% and quality at 5% if awarded.	Document
Proof of tax payments for immediate past quarter duly authenticated, copy of Tax	
Certificate that is still valid and has been legalized from country of domicile.	Document
Company Statute issued by the Ministry of Justice/Serve or from the location of	
the supplier & Declaration of eligibility as stated at this section.	Document
Bank statement for three month period issued at the seven days prior to to the	
bid submission deadline, stating the cash balance of a minimum US \$ 60.000 in	
the Company Account which the deposit was made before the quarter.	Document
Declaration letter stating that you agree all the time, the Ministry can check your	
Bank Account.	Document
Bid Security of USD \$ 5.000 issued via bank guarantee with validity of 80 days and	
the statement at the bank guarantee shall be in accordance law.	Document
Statement of the Jury regarding the state of hygiene condition and others	
conditions and capacity of the company office or storage which will be	
recommend to accept or reject bids as mandatory, made through site visit.	Document
Declaration (only required for foreign company), that will deliver only according	
to DDP location. FOB and CIF delivery will be rejected.	Document
Submission proposals in 2 envelopes.	Check the conformity

Only those Bidders which passed the Step 1 evaluation shall be considered further in the Step 2— Technical evaluation which is to evaluate and score the technical proposals on the criteria and scoring system provided below.



2. Evaluation for technical proposal

Criteria	Requirements	Evaluation Weight
 Company General Experi 	ence	30
General Experience	The bidder must be in the business of Supply contract and have executed for the last 5 years at least 2 supply contract with amount US \$100,000.00 each Project; profit versus losses,company performance.	30
2. Food Supply Services	Capacity and Methodology	20
Food Supply Capacity	Compliance to all ítem required for the current procurement, evidence of enough stock of products.	20
Food Supply As stated in Section V of the Bidding Documents. Methodology		
3. Technical/Professional re	equirements	25
Technical and Profesional experienced	Procedures to respond to the delivery of food, key personnel, organizational structure.	25
4. Commercial Capacity		20
Cash Flow Capacity	The bidder must have access to or availability to financial resources such as liquid assets, lines of credit, and other financial means other than any contractual advance payments to meet a cash flow requirement of USD \$ 60.000 and its current contracts commitment. Risc of bankrupcy, liquid assets.	20
5. Local Development		05
Social and local responsability	Local Job creation, supporting small business, training the employes.	05
	Total	100

The total passing score for bidder qualification is **350** points. Please find the grids attached for more details. The scoring shall be in accordance with the following table:

Score	Score Definition	
1	Not acceptable, has not met any reasonable criteria	
2	Has only met some minimum requirement and any not be acceptable	
3	Acceptable	
4	Acceptable, has met all requirement and exceeded some	
5	Acceptable, Has well exceeded all requirement	

B) FINANCIAL EVALUATION

The second stage will be the evaluation of the price proposals of only the Bidders with the top two technical scores based on the result of the technical evaluation.

To determine the "price score", the lowest evaluated bid price X will automatically score 100 points for the price component evaluation. Other bidders with bid price Y will be assigned a price proposal score = 100 * (X / Y).

C) FINAL EVALUATION

The final ranking shall be determined by combining the Technical and Price scores, applying a: **Technical: Price Ratio** of a percentage of **40:60**, RESPECTIVELY.

Section IV. Bidding Forms

This Section contains the forms which are to be completed by the Bidder and submitted as part of his Bid.

Table of Forms

TECHNICAL ENVELOPE

Technical Bid Submission Sheet
Bid Securing Declaration
Power of Attorney 5
Bidder's Qualification 6
Eligibility
Bidder's Information Form 8
JV Information Sheet 9
Pending Litigation
Financial Capacity forms
Financial Situation
Financial Resources 13
Current Contract Commitments
General Experience
Food Supplyl Experience
Form for Bid Security
FINANCIAL ENVELOPE
Price Bid Submission Sheet 20
PRICE SCHEDULE 20
PRICE SCHEDULE FOR RELATED SERVICES 246

Technical Envelope

Technical Bid Submission Sheet

	Date:
	Invitation for Bid No.: MJ/ICB/01/I/2022
To:	
٧	Ve, the undersigned, declare that:
(a)	We have examined and have no reservations to the Bidding Document, including Addenda No.: issued in accordance with Instruction to Bidder (ITB) 7;
(b)	We offer to provide services in conformity with the Bidding Document and in accordance with the delivery schedule specified in Section V, Schedule of Supply, for:
	Supply and Delivery of Food for Becora Prison in Díli, Timor-Leste - Lot 1
(c)	Our Bid shall be valid for a period of Eighty (80) days from the date fixed for the bid submission deadline in accordance with the Bidding Document, and it shall remain binding upon us and may be accepted at any time before the expiration of that period;
(d)	If our Bid is accepted, we commit to obtain a Performance Security in the amount of five percent (5%) of the Contract Price for the due performance of the Contract, stated as bank guarantee and also a Guarantee of Quality in the amount of 5% of the Contract Price, stated as bank guarantee;
(e)	We are not participating, as Bidders, in more than one Bid in this bidding process, other than alternative offers in accordance with the Bidding Document;
(f)	Our firm, its affiliates or subsidiaries, including any subcontractors or suppliers for any part of the Contract, has not been declared ineligible by the Employer;
(g)	We understand that this Bid, together with your written acceptance thereof included in you notification of award, shall constitute a binding contract between us, until a formal Contract is prepared and executed.
(h)	We understand that you are not bound to accept the lowest evaluated bid or any other bid that you may receive.
(i)	We agree to permit the Employer or its representative to inspect our accounts and records and other documents relating to the bid submission and to have them audited by auditors appointed by Employer.
Nan	ne:
	ne capacity of:
	ned:
Duly	authorized to sign the Bid for and on behalf of:
Date	e·



Bid Securing Declaration

Date:

ICB No MJ/ICB/01/I/2022.

Supply and Delivery of Food for Becora Prison in Díli, Timor-Leste - Lot 1

To: Procurement Unit,

Central Office Building 2nd floor, Rua da Justiça, Colmera Dili, Timor-Leste

We, the undersigned, declare that:

We understand that, according to your conditions, bids must be supported by a Bid Securing Declaration.

We accept that we will automatically be suspended from being eligible for bidding in any contract with the Government of the Democratic Republic of Timor-Leste for the period of time of One Year, if we are in breach of our obligation(s) under the bid conditions, because we:

- (a) have withdrawn our Bid during the period of bid validity specified in the Form of Bid; or
- (b) having been notified of the acceptance of our Bid by the Employer during the period of bid validity, (i) fail or refuse to execute the Contract, if required, or (ii) fail or refuse to furnish the Performance Security, in accordance with the ITB.

We understand this Bid Securing Declaration shall expire if we are not the successful Bidder, upon the earlier of (i) our receipt of your notification to us of the name of the successful Bidder; or (ii) twenty-eight days after the expiration of our Bid.

Signed:

In the capacity of

Name:

Duly authorized to sign the bid for and on behalf of: [insert complete name of Bidder]

Dated on

day of

Corporate Seal [where appropriate]

Note:

In case of a Joint Venture, the Bid-Securing Declaration must be in the name of all partners to the Joint Venture that submits the bid.



Power of Attorney

Bid reference: Supply and Delivery of Food for Becora Prison in Díli, Timor-Leste - Lot 1

- 1. Please attach here the original power of attorney empowering the signatory of the tender and all related documentation if the signing director is other different from the one stated at the statute.
- 2. This document must be notarized¹.

¹ The signatures of the person authorised to sign must be certified by a private lawyer, notary or public entity



Bidder's Qualification

To establish its qualifications to perform the contract in accordance with Section III (Evaluation and Qualification Criteria) the Bidder shall provide the information requested in the corresponding Information Sheets included hereunder.

Eligibility

	er Form information o: MJ/ICB/01/I/2022
To: N	Ninistry of Justice
1.	Name of Company
2.	Adress
	Telefone Fax E- email
3.	Name and nacionality of the diretor
4.	Type of Company (Coorporation, others)
5.	Country of Company registration
6.	Number of years of experience - In its own country
	- Overseas
	including any subcontractors or suppliers for any part of the contract, do not have any conflict terest in accordance with ITB 4.3;
conti or by a), b)	firm, its affiliates or subsidiaries, including any Subcontractors or Suppliers for any part of the ract, has not been declared ineligible under the Employer's country laws or official regulations an act of compliance with a decision of the United Nations Security Council as stated at linea (), c), d), f), g) and h) n. 1, article 29° at the Procurement Legal Regime (Decree-Law n.º 10/2005, ovember).
Nam	e
In th	e capacity of
	ed
Duly Date	authorized to sign the Bid for and on behalf of

Bidder's Information Form

Bid reference: Supply and Delivery of Food for Becora Prison in Díli, Timor-Leste - Lot 1 1. Name of Company 2. Registered address Telephone Fax...... Telex E-mail..... Names and nationalities of principals/directors and associates 3. Type of company (natural person, partnership, corporation, etc.) 4 _____ 5 Description of company Company's nationality 6 Number of years experience - in own country..... - international 8 Registration details _____ 9. Equity in the Company Shares (%).... Name(s) and address(es) of companies involved in the project and whether 10. parent/subsidiary/subcontractor/other: If the company is a subsidiary, what involvement, if any, will the parent company have in the 11. project? Foreign companies must state whether they are established in Timor-Leste in accordance 12. with applicable regulations (for information only) Attached are copies of the following original documents. Please attach copy of the registration certificate □ 1. In case of single entity, articles of incorporation or constitution of the legal entity named above, in accordance with ITB 4.1 and 4.2. 2. Authorization to represent the firm or JV named in above □ 3. In case of JV, letter of intent to form JV or JV agreement Signature: (a person or persons authorised to sign on behalf of the bidder)

STAMP OF THE COMPANY

Date:....

JV Information Sheet

Bid reference: Supply and Delivery of Food for Becora Prison in Díli, Timor-Leste – Lot1 Each member of a JV must fill in this form

	JV Information		
Bidder's legal name			
JV Partner's legal name			
JV Partner's country of constitution			
JV Partner's year of constitution			
JV Partner's legal address in country of constitution			
JV Partner's authorized representative information			
(name, address, telephone numbers, fax numbers, e-mail address)			
Attached are copies of	the following original documents.		
☐ 1. Articles of incorp	oration or constitution of the legal entity named above		
2. Authorization to	represent the firm named above		
3. In the case of g and compliance with	overnment-owned entity, documents establishing legal and financial autonomy commercial law		
Signature:			
•	nuthorised to sign on behalf of the bidder)		
Date:			
	STAMP OF THE COMPANY		

Supply and Delivery of Food for Becora Prison in Díli, Timor-Leste - Lot 1

7,

Pending Litigation

Each Bidder or member of a JV must fill in this form.

	Pending Litigation			
☐ No pending litigation in accordance with requirement in Step 1, Item 4, Section III (Evaluation and Qualification Criteria)				
☐ Pending litigation in accordance with requirement in Step 1, Item 4, Section III (Evaluation and Qualification Criteria)				
Year	Matter in Dispute	Value of Pending Claim in US\$ Equivalent	Value of Pending Claim as a Percentage of Net Worth	
J	Signature:			
Date:				
STAMP	STAMP OF THE COMPANY			

7

Financial Capacity Forms

Financial Situation

Bid reference: Supply and Delivery of Food for Becora Prison in Díli, Timor-Leste - Lo1

Each Bidder or member of a JV must fill in this form.

Information from Balance Sheet²

Infor	mation from Bal	ance Sheet [*]	
	Information for the 3 Last Years		
	Year 1	Year 2	Year 3
Total Assets			
Total Liabilities			
Net Worth			
Current Assets			
Current Liabilities			
	Information fr	om Income Statem	ent
Total Revenues			
Profits Before Taxes			
Profits After Taxes			
Attached are copies of financial statements statements) for the last three years, as ind All such documents reflect the financial sit parent companies. Historic financial statements must be audit Historic financial statements must be compositional statements must correspond to the composition of	licated above, co tuation of the Bid ted by a certified plete, including all espond to accounts.	mplying with the follower or partner to a succountant. If notes to the finance anting periods already.	owing conditions. JV, and not sister of the

STAMP OF THE COMPANY

Date:

7.

.....

(a person or persons authorised to sign on behalf of the bidder)

 $^{^2}$ It shall be supported by the corresponding balance sheets for International Bidders only as the Balance sheets and accounting system has not yet been in place in RDTL.

Financial Resources

Bid reference: Supply and Delivery of Food for Becora Prison in Díli, Timor-Leste - Lot1

Specify proposed sources of financing, such as liquid assets, unencumbered real assets, lines of credit, and other financial means, net of current commitments, available to meet the total cash flow demands of the subject contract or contracts as indicated in Section III (Evaluation and Qualification Criteria).

The Bidder must submit proof of all financial resources indicated in the table below.

	Financial Resources	
No.	Source of financing	Amount (US\$ equivalent)
1		
2		
3		
4		

	ersons authorised to sign on behalf of the bidder)					
Date:						
STAMP of THE COMPANY						

Current Contract Commitments

Bidders and each partner to a JV should provide information on their current commitments on all contracts that have been awarded, or for which a letter of intent or acceptance has been received, or for contracts which are ongoing.

Current Contract Commitments							
No ·	Name of Contract	Employer's Contact Address, Tel, Fax	Value of Outstanding Contract [Current US\$ Equivalent]	Estimated Completion Date	Average Monthly Invoicing Over Last Six Months [US\$/month)]		
1							
2							
3							
4							
5							
6							

General Experience

Bid reference: Supply and Delivery of Food for Becora Prison in Dili, Timor-Leste - Lot1

Each Bidder or member of a JV must fill in this form'

List of contracts of all type of supply contract and extent performed during the past 5 years.

Starting Month Year	Ending Month Year	Years	General Experience Contract Identification and Name Name and Address of Employer Brief Description of the Contract Executed by the Bidder amunt of contract start and completion date	Role of Bidder
		1		
1.00				

The bidder shall submit appropriate certification from the client mentioning that the Bidder successfully performed the contract (RECOMENDATION LETTERS FORM THE FORMER CONTRACTORS)

	persons authorised to sign on behalf of the Bidder)
Date:	
STAMP of Th	HE COMPANY

Food Supply Experience

Bid reference: Supply and Delivery of Food for Becora Prison in Díli, Timor-Leste - Lot1

Each Bidder or member of a JV must fill in this form'

List of contracts of only supply food & alimentar contract and extent performed during the past 5 years.

			Food Supply Experience	
Starting Month Year	Ending Month Year	Years	Contract Identification and Name Name and Address of Employer Brief Description of the Contract Executed by the Bidder amunt of contract start and completion date	Role of Bidder
			×	

The bidder shall submit appropriate certification from the client mentioning that the Bidder successfully performed the contract.

	r persons authorised to sign on behalf of the Bidder
Date:	
STAMD of T	THE COMPANY

[Bank's Name, and Address of Issuing Branch or Office]

Form of Bid Security (Bank Guarantee)

Beneficiary:	[Name and Address of Employer]
Date: BID GUARAN	NTEF No :
	en informed that [insert name of the Bidder] (hereinafter called "the Bidder") has
submitted to	you its bid dated [insert date] (hereinafter called "the Bid") for the execution of [insert
name of cont	ract] under Invitation to Bid No. [Insert ITB number] ("the ITB").
Furthermore,	we understand that, according to your conditions, bids must be supported by a bid
guarantee.	
At the reques	st of the Bidder, we [insert name of Bank] hereby irrevocably undertake to pay you any
sum or sums	not exceeding in total an amount of [insert amount in figures] ([amount in words]) upon
receipt by us	s of your first demand in writing accompanied by a written statement stating that the
Bidder is in b	reach of its obligation(s) under the bid conditions, because the Bidder:
(a)	has withdrawn its Bid during the period of bid validity specified by the Bidder in the Form of Bid; or
(b)	does not accept the correction of errors in accordance with the Instructions to
(c)	Bidders (hereinafter "the ITB") of the ITB; or having been notified of the acceptance of its Bid by the Employer during the period of
(0)	bid validity, (i) fails or refuses to execute the Contract Form, if required, or (ii) fails or refuses to furnish the performance security, in accordance with the ITB.
This guarante	ee will expire: (a) if the Bidder is the successful bidder, upon our receipt of copies of the
contract sign	ed by the Bidder and the performance security issued to you upon the instruction of the
Bidder; or (b)	if the Bidder is not the successful bidder, upon the earlier of (i) our receipt of a copy of
your notificat	tion to the Bidder of the name of the successful bidder; or (ii) thirty days after the
expiration of	the Bidder's Bid.
Consequently	y, any demand for payment under this guarantee must be received by us at the office on
or before that	t date.
This guarante	ee is subject to the Uniform Rules for Demand Guarantees, ICC Publication No. 458.
[signature(s)]	
[3.3	

GUARANTEES DECLARATION

Date:

ICB No MJ/ICB/01/I/2022.

Supply and Delivery of Food for Becora Prison in Dili, Timor-Leste - Lot 1

To: Procurement Unit,

Central Office Building 2nd floor, Rua da Justiça, Colmera Dili, Timor-Leste

We, the undersigned, declare that:

We understand that, according to your conditions, if our bid is accepted by the employer, before the award we shall present the following guarantees which are mandatory:

- (a) Performance Security in the format of Bank guarantee for the validity of the contract in the amount of 5% of the Contract Price;
- (b) Guarantee of Quality for the validity of contract and 1 year after the temporary delivery of works, in the amount of 10% of the Contract Price, which shall be made through deductions in all payments.

We understand this if we fail to comply with these guarantees, we will not be award to the project.

Signed:

In the capacity of

Name:

Duly authorized to sign the bid for and on behalf of: [insert complete name of Bidder] Dated on day of

Corporate Seal [where appropriate]

Note:

In case of a Joint Venture, the Guarantees Declaration must be in the name of all partners to the Joint Venture that submits the bid.



Financial Envelope



Price Bid Submission Sheet

			Date:	
			Invitation for Bid No.:	MJ/ICB/01/I/2022
To: _				
We, t	he u	indersigned, declare that:		
(a)	We	have examined and have no reservations to th	e Bidding Document, inclu	ding Addenda No.:
(b)	the	offer to provide services in conformity with the delivery schedule specified in Section V, Schedule for Becora Prison in Dili, Timor-Leste – Le	edule of Supply, for: Suppl	n accordance with y and Delivery of
(c)	The	e total price of our Bid, excluding any discounts	offered in item (d) below is	:
NIa		Description	Total Bid Price i	n Words
No). 	Description	In words	In figures
1		SUPPLY AND DELIVERY OF FOOD FOR BECORA PRISON IN DÍLI, TIMOR-LESTE Lot 1		
(d)		e discounts offered and the methodology for the	A	
(e)		e following commissions, gratuities, or fees have bidding process or execution of the Contract:	ve been paid or are to be p	oaid with respect to
	Na	me of Recipient Address	Reason	Amount
	(If	none has been paid or is to be paid, indicate "no	one.")	
(f)	oth	e agree to permit the Employer or its representation and a submission and Employer.	ative to inspect our accoun id to have them audited by	ts and records and auditors appointed
Nam	e: _			
In the	e ca	pacity of:		
Sign	ed: _			
Duly	autl	norized to sign the Bid for and on behalf of:		
Date	:			

PRICE SCHEDULE



All prices to be quoted for suplly and delivery food on the basis of DDP Location, including all charges.

Bid Evaluation will be done lot-wise.

SUPPLY AND DELIVERY OF FOOD FOR BECORA PRISON IN DÍLI, TIMOR-LESTE – LOT 1

Ministry of Justice



1.1 Specification and Conditions *BID PRICE* per unit/kg/liter/pack/delivery

Item	A. Specifications of Food	B. Unity	C. Quantity per Unity per year	D. Unit Price per Unity \$	E. Total Price \$ E=(C*D)
1	Bread (50 grams)	1 Unit	318240	\$	\$
2	Concentrated fruit Juice	1 Liter	455	\$	\$
3	Milk in powder	1 kg	4809	\$	\$
4	Coffee in powder	1 kg	438	\$	\$
5	Tea	1 kg	438	\$	\$
6	Sugar	1 kg	3978	\$	\$
7	Margarine	1 kg	2407	\$	\$
8	Eggs	1 unit (1 egg)	47840	\$	\$
9	Beef without bones	1 kg	7432	\$	\$
10	Chicken	1 kg	13520	\$	\$
11	Pork without bones	1 kg	1722	\$	\$
12	Fish	1 kg	4524	\$	\$
13	Rice	1 pack of 25 kg	1621	\$	\$
14	Spaghetti	1 kg	156	\$	\$
15	Dry beans	1 kg	1093	\$	\$
16	Fresh Corn	1 kg	3197	\$	\$
17	Regular onions	1 kg	1621	\$	\$
18	Garlic	1 kg	1621	\$	\$
19	Vegetables	1 kg	15912	\$	\$
20	Tomato	1 kg	4809	\$	\$
21	Carrot	1 kg	971	\$	\$
22	Fruits	1 kg	3978	\$	\$
23	Vegetable Oil	1 liter	3197	\$	\$
24	Salt	1 kg	831	\$	\$
25	Seasonings	1 kg	359	\$	\$
26	Potatoes/Sweet potatoes	1 kg	3197	\$	\$
27	Delivery Food	1 weekly Delivery	50	\$	\$
	Price for Supply and Deliver		ra Prison, Díli,	Timor-Leste – Lot 1	\$
Date thi	is day of	, 2022			
Signatu	re		:		
Printed	name		:		
n the c	apacity of		:		
Oulv Ai	uthorized to sign bids for and or	n behalf	:		

Breakdown Prices

Dieardowii Filces					A REPORT OF A STREET AND A STREET	STATE OF THE PARTY OF			THE RESIDENCE OF THE PARTY OF T		The state of the state of
		Ma	March	Ą	April	May	ау	nr	June	Vini	ly
Specifications of Food	Unit Price	Qty	\$	Qty	\$	Qty	\$	Qty	\$	Qty	\$
Bread (50 grams)	φ.	32240	\$	31200	٠	32240	\$	31200.0	\$	32240.0	\$
Concentrated fruit Juice	\$	52	\$	39	\$	52	\$	52.0	\$	39.0	\$
Milk in powder	\$	488	\$	471	\$	487	\$	472.0	\$	486.0	\$
Coffee in powder	\$	45	\$	43	\$	44	\$	43.0	\$	44.0	\$
Теа	\$	45	\$	43	\$	44	\$	43.0	\$	44.0	\$
Sugar	\$	403	\$	390	\$	403	\$	390.0	\$	403.0	\$
Margarine	\$	244	\$	236	\$	244	\$	236.0	\$	243.0	\$
Eggs	\$	4160	\$	5200	\$	5200	\$	4160.0	\$	5200.0	\$
Beef without bones	\$	752	\$	751	\$	752	\$	710.0	\$	751.0	\$
Chicken	\$	1404	\$	1300	\$	1352	\$	1352.0	\$	1352.0	\$
Pork without bones	\$	168	\$	168	\$	168	\$	168.0	s	210.0	\$
Fish	\$	468	\$	416	\$	468	\$	468.0	\$	416.0	\$
Rice	\$	164	\$	159	\$	164	s	159.0	\$	165.0	\$
Spaghetti	\$	52	\$	0	\$	0	\$	0.0	\$	0.0	\$
Dry beans	\$	111	\$	107	\$	111	\$	107.0	\$	111.0	\$
Fresh Corn	\$	324	\$	313	\$	324	\$	313.0	\$	323.0	\$
Regular onions	\$	165	\$	158	\$	164	\$	159.0	\$	163.0	\$
Garlic	\$	165	\$	158	\$	164	\$	159.0	\$	163.0	\$
Vegetables	\$	1612	\$	1560	\$	1612	\$	1560.0	\$	1612.0	\$
Tomato	\$	488	\$	471	\$	487	\$	472.0	\$	486.0	\$
Carrot	\$	66	\$	95	\$	98	\$	95.0	\$	98.0	\$
Fruits	\$	403	\$	390	\$	403	\$	390.0	\$	403.0	\$
Vegetable Oil	\$	324	\$	313	\$	324	\$	313.0		323.0	\$
Salt	\$	85	\$	81	\$	84	\$	82.0	\$	83.0	\$
Seasonings	\$	37	\$	35	\$	36	\$	35.0	\$	36.0	\$
Potatoes/Sweet potatoes	\$	324	\$	313	\$	324	\$	313.0	\$	323.0	\$
Sub total			\$		\$		\$		\$		\$
Delivery	\$	5.0	\$	5.0	\$	5.0	\$	5.0	\$	5.0	S
Total			\$		\$		\$		\$		\$



			August	Septe	September	October	ber	Nov	Novmber	Dece	December	Total Brice
Specifications of Food	Unit Price	Qty	\$	Qty	\$	Qty	\$	Qty	\$	Qty	\$	
Bread (50 grams)	Ş	32240.0	₩	31200.0	\$	32240.0	\$	31200.0	φ.	32240.0	\$	\$
Concentrated fruit Juice		52.0	\$	39.0	\$	39.0	\$	52.0	\$	39.0	\$	\$
Milk in powder	\$	488.0	\$	471.0	\$	487.0	\$	472.0	\$	487.0	\$	\$
Coffee in powder	\$	45.0	\$	42.0	\$	44.0	\$	44.0	\$	44.0	\$	\$
Теа	\$	45.0	\$	42.0	\$	44.0	\$	44.0	\$	44.0	\$	\$
Sugar	\$	403.0	❖	390.0	\$	403.0	\$	390.0	\$	403.0	\$	\$
Margarine	\$	244.0	\$	236.0	\$	244.0	\$	236.0	\$	244.0	\$	\$
Eggs	\$	4160.0		5200.0	\$	5200.0	\$	4160.0	\$	5200.0	\$	\$
Beef without bones	\$	752.0	\$	710.0	\$	751.0	\$	752.0	\$	751.0	\$	\$
Chicken	\$	1404.0	\$	1300.0	\$	1352.0	\$	1352.0	\$	1352.0	\$	\$
Pork without bones	\$	168.0		168.0	\$	168.0	\$	168.0	\$	168.0	\$	\$
Fish	\$	468.0	\$	468.0	\$	468.0	\$	416.0	\$	468.0	\$	\$
Rice	\$	164.0		159.0	\$	164.0	\$	159.0	\$	164.0	\$	\$
Spaghetti	\$	52.0		0.0	\$	0.0	\$	52.0	\$	0.0	\$	❖
Dry beans	\$	111.0		107.0	\$	110.0	\$	108.0	\$	110.0	\$	❖
Fresh Corn	\$	324.0	\$	314.0	\$	324.0	\$	314.0	\$	324.0	\$	\$
Regular onions	\$	165.0		159.0	\$	164.0	\$	160.0	\$	164.0	\$	❖
Garlic	\$	165.0		159.0	\$	164.0	\$	160.0	\$	164.0	\$	\$
Vegetables	\$	1612.0		1560.0	\$	1612.0	\$	1560.0	\$	1612.0	\$	\$
Tomato	\$	488.0	\$	471.0	\$	487.0	\$	472.0	\$	487.0	\$	\$
Carrot	\$	0.66	\$	95.0	\$	98.0	٠٠	96.0	\$	98.0	\$	\$
Fruits	\$	403.0	\$	390.0	\$	403.0	❖	390.0	\$	403.0	\$	\$
Vegetable Oil	\$	324.0	\$	314.0	\$	324.0	\$	314.0	\$	324.0	\$	\$
Salt	\$	85.0	\$	81.0	\$	84.0	Ş	82.0	\$	84.0	\$	\$
Seasonings	\$	37.0	\$	35.0	\$	36.0	<.	36.0	\$	36.0	\$	\$
Potatoes/Sweet potatoes	s	324.0	⋄	314.0	\$	324.0	\$	314.0	\$	324.0	\$	\$
Sub total			\$		\$		S		\$		\$	'n
Delivery	\$	5.0	\$	5.0	\$	5.0	\$	5.0	\$	5.0	\$	\$
Total			\$		\$		\$		\$		\$	\$



PRICE SCHEDULE FOR RELATED SERVICES

Not Applicable

Supply and Delivery of Food for Becora Prison in Díli, Timor-Leste - Lot 1

Section V. Schedule of Price and Supply



SCHEDULE SUPPLY AND DELIVERY OF FOOD FOR BECORA PRISON IN DÍLI, TIMOR-LESTE LOT 1 Ministry of Justice

PERIODICAL NEEDS FOR GOODS AND TIME SCHEDULE FOR DELIVERY

Supply and delivery of 26 items of food alimentary to Becora Prison in Díli. The foods are destined to an average of 520 prisoners/beneficiaries resident at Becora Prison in Díli. Becora Prison will prepare 3 daily meals for each one of prisoner under the responsibility of the **Ministry of Justice**.

Other requirements and responsibilities of supplier:

- 1) The Food Supplier shall, at all times, maintain standard hygienic practices and procedures in the preparation and handling of the food.
- 2) The food shall arrive to the respective locations fresh.
- Any losses, spillage or spoilage brought about during the transport and delivery of the food shall be replaced by the Food Supplier.
- 4) Other related services and facilities to attain proper and complete distribution of the food to the Employer's personnel shall be borne by the Food Supplier.
- 5) Commencement of Contract shall be executed after the Supplier's receipt of the Notice to Commence Supply of Food for Prisoners in Becora Prison.
- 6) The expectable contract duration can be from March too December 2022.
- 7) Daily delivery for bread shall occur at 5.30 hours local time, and weekly delivery shall occur at Tuesdays between 8.30 hours and 11.00hours am local time or other decided by the director of the Prison.



TECHNICAL SPECIFICATION SCHEDULES

GOODS SPECIFICATIONS

PERIODICAL NEEDS FOR GOODS AND TIME SCHEDULE FOR DELIVERY

2 4 5 5 6 5 7 8 8 1 S	Bread (50 grams) Concentrated fruit Juice Milk in powder Coffee in powder Tea Sugar Margarine Eggs	1 Unit 1 Liter 1 kg 1 kg 1 kg 1 kg	318240 455 4809 438 438	\$ \$ \$	\$ \$ \$
3 4 5 5 7 8 8	Milk in powder Coffee in powder Tea Sugar Margarine	1 kg 1 kg 1 kg 1 kg	4809 438 438	\$	\$
4 5 5 5 6 5 7 8 8 F 8	Coffee in powder Tea Sugar Margarine	1 kg 1 kg 1 kg	438 438	\$	
5 6 7 8	Tea Sugar Margarine	1 kg 1 kg	438		
6 : 7 8	Sugar Margarine	1 kg			\$
7 8	Margarine		2070	\$	\$
8			3978	\$	\$
	Eggs	1 kg	2407	\$	\$
		1 unit (1 egg)	47840	\$	\$
9	Beef without bones	1 kg	7432	\$	\$
10	Chicken	1 kg	13520	\$	\$
11	Pork without bones	1 kg	1722	\$	\$
12	Fish	1 kg	4524	\$	\$
13	Rice	1 pack of 25 kg	1621	\$	\$
14	Spaghetti	1 kg	156	\$	\$
15	Dry beans	1 kg	1093	\$	\$
16	Fresh Corn	1 kg	3197	\$	\$
17	Regular onions	1 kg	1621	\$	\$
18	Garlic	1 kg	1621	\$	\$
19	Vegetables	1 kg	15912	\$	\$
20	Tomato	1 kg	4809	\$	\$
21 (Carrot	1 kg	971	\$	\$
22	Fruits	1 kg	3978	\$	\$
23	Vegetable Oil	1 liter	3197	\$	\$
24	Salt	1 kg	831	\$	\$
25 5	Seasonings	1 kg	359	\$	\$
26	Potatoes/Sweet potatoes	1 kg	3197	\$	\$
27	Delivery Food	1 weekly Delivery	50	\$	\$ \$



READ AND ACCEPTED AND GOOD FOR AGREEMENT:		
Date this, 2022		
Signature	:	
Printed name	:	
In the capacity of	:	
Duly Authorized to sign bids for and on behalf	:	

REQUIREMENTS OF GOODS

The goods mentioned here are necessary to provide meals to the prisoners allocated to the Becora Prison in Díli, Timor-Leste. Each day it will be provided for each prisoner 3 meals (breakfast at 8.30 am, lunch at 11.30 am and dinner at 6.30 pm). The percapita needs for each prisoner was calculated accordingly with recommendations stated at some Reports of Ministry of Health.

PRICE SCHEDULE

1.1 Specification and Conditions *BID PRICE* per unit/kg/liter

		Ma	irch	A	pril		Лаγ
Specifications of Food	Unit Price	Qty	\$	Qty	\$	Qty	\$
Bread (50 grams)	\$	32240	\$	31200	\$	32240	\$
Concentrated fruit Juice	\$	52	\$	39	\$	52	\$
Milk in powder	\$	488	\$	471	\$	487	\$
Coffee in powder	\$	45	\$	43	\$	44	\$
Tea	\$	45	\$	43	\$	44	\$
Sugar	\$	403	\$	390	\$	403	\$
Margarine	\$	244	\$	236	\$	244	\$
Eggs	\$	4160	\$	5200	\$	5200	\$
Beef without bones	\$	752	\$	751	\$	752	\$
Chicken	\$	1404	\$	1300	\$	1352	\$
Pork without bones	\$	168	\$	168	\$	168	\$
Fish	\$	468	\$	416	\$	468	\$
Rice	\$	164	\$	159	\$	164	\$
Spaghetti	\$	52	\$	0	\$	0	\$
Dry beans	\$	111	\$	107	\$	111	\$
Fresh Corn	\$	324	\$	313	\$	324	\$
Regular onions	\$	165	\$	158	\$	164	\$
Garlic	\$	165	\$	158	\$	164	\$
Vegetables	\$	1612	\$	1560	\$	1612	\$
Tomato	\$	488	\$	471	\$	487	\$
Carrot	\$	99	\$	95	\$	98	\$
Fruits	\$	403	\$	390	\$	403	\$
Vegetable Oil	\$	324	\$	313	\$	324	\$
Salt	\$	85	\$	81	\$	84	\$
Seasonings	\$	37	\$	35	\$	36	\$
Potatoes/Sweet potatoes	\$	324	\$	313	\$	324	\$
Sub total			\$		\$		\$
Delivery	\$	5.0	\$	5.0	\$	5.0	\$
Total			\$		\$		



		Jı	ine	J	uly	Au	gust
Specifications of Food	Unit Price	Qty	\$	Qty	\$	Qty	\$
Bread (50 grams)	\$	31200.0	\$	32240.0	\$	32240.0	\$
Concentrated fruit Juice	\$	52.0	\$	39.0	\$	52.0	\$
Milk in powder	\$	472.0	\$	486.0	\$	488.0	\$
Coffee in powder	\$	43.0	\$	44.0	\$	45.0	\$
Tea	\$	43.0	\$	44.0	\$	45.0	\$
Sugar	\$	390.0	\$	403.0	\$	403.0	\$
Margarine	\$	236.0	\$	243.0	\$	244.0	\$
Eggs	\$	4160.0	\$	5200.0	\$	4160.0	\$
Beef without bones	\$	710.0	\$	751.0	\$	752.0	\$
Chicken	\$	1352.0	\$	1352.0	\$	1404.0	\$
Pork without bones	\$	168.0	\$	210.0	\$	168.0	\$
Fish	\$	468.0	\$	416.0	\$	468.0	\$
Rice	\$	159.0	\$	165.0	\$	164.0	\$
Spaghetti	\$	0.0	\$	0.0	\$	52.0	\$
Dry beans	\$	107.0	\$	111.0	\$	111.0	\$
Fresh Corn	\$	313.0	\$	323.0	\$	324.0	\$
Regular onions	\$	159.0	\$	163.0	\$	165.0	\$
Garlic	\$	159.0	\$	163.0	\$	165.0	\$
Vegetables	\$	1560.0	\$	1612.0	\$	1612.0	\$
Tomato	\$	472.0	\$	486.0	\$	488.0	\$
Carrot	\$	95.0	\$	98.0	\$	99.0	\$
Fruits	\$	390.0	\$	403.0	\$	403.0	\$
Vegetable Oil	\$	313.0	\$	323.0	\$	324.0	\$
Salt	\$	82.0	\$	83.0	\$	85.0	\$
Seasonings	\$	35.0	\$	36.0	\$	37.0	\$
Potatoes/Sweet potatoes	\$	313.0	\$	323.0	\$	324.0	\$
Sub total			Ş	ŝ	\$		\$
Delivery	\$	5.0	\$	5.0	\$	5.0	\$
Total				\$	\$		\$

		Sept	ember	Oct	ober	No	vmber	Dece	ember
Specifications of Food	Unit Price	Qty	\$	Qty	\$	Qty	\$	Qty	\$
Bread (50 grams)	\$	31200.0	\$	32240.0	\$	31200.0	\$	32240.0	\$
Concentrated fruit Juice	\$	39.0	\$	39.0	\$	52.0	\$	39.0	\$
Milk in powder	\$	471.0	\$	487.0	\$	472.0	\$	487.0	\$
Coffee in powder	\$	42.0	\$	44.0	\$	44.0	\$	44.0	\$
Tea	\$	42.0	\$	44.0	\$	44.0	\$	44.0	\$
Sugar	\$	390.0	\$	403.0	\$	390.0	\$	403.0	\$
Margarine	\$	236.0	\$	244.0	\$	236.0	\$	244.0	\$
Eggs	\$	5200.0	\$	5200.0	\$	4160.0	\$	5200.0	\$
Beef without bones	\$	710.0	\$	751.0	\$	752.0	\$	751.0	\$
Chicken	\$	1300.0	\$	1352.0	\$	1352.0	\$	1352.0	\$
Pork without bones	\$	168.0	\$	168.0	\$	168.0	\$	168.0	\$
Fish	\$	468.0	\$	468.0	\$	416.0	\$	468.0	\$
Rice	\$	159.0	\$	164.0	\$	159.0	\$	164.0	\$
Spaghetti	\$	0.0	\$	0.0	\$	52.0	\$	0.0	\$
Dry beans	\$	107.0	\$	110.0	\$	108.0	\$	110.0	\$
Fresh Corn	\$	314.0	\$	324.0	\$	314.0	\$	324.0	\$
Regular onions	\$	159.0	\$	164.0	\$	160.0	\$	164.0	\$
Garlic	\$	159.0	\$	164.0	\$	160.0	\$	164.0	\$
Vegetables	\$	1560.0	\$	1612.0	\$	1560.0	\$	1612.0	\$
Tomato	\$	471.0	\$	487.0	\$	472.0	\$	487.0	\$
Carrot	\$	95.0	\$	98.0	\$	96.0	\$	98.0	\$
Fruits	\$	390.0	\$	403.0	\$	390.0	\$	403.0	\$
Vegetable Oil	\$	314.0	\$	324.0	\$	314.0	\$	324.0	\$
Salt	\$	81.0	\$	84.0	\$	82.0	\$	84.0	\$
Seasonings	\$	35.0	\$	36.0	\$	36.0	\$	36.0	\$
Potatoes/Sweet potatoes	\$	314.0	\$	324.0	\$	314.0	\$	324.0	\$
Sub total			\$		\$		\$		\$
Delivery	\$	5.0	\$	5.0	\$	5.0	\$	5.0	\$
Total			\$		\$		\$		\$

Unit costs/unit price: the bidder shall quote the unit price (per packing unit or per unit required). Any quantity or other discounts (e.g.: volume discounts) shall be clearly.



Section VI. General Conditions of Contract

Table of Clauses

1.	Definitions	2
2.	Contract Documents	3
3.	Corrupt Practices	
4.	Interpretation	
5.	Language	5
6.	Joint Venture, Consortium or Association	5
7.	Eligibility	5
8.	Notices	5
9.	Governing Law	6
10.	Settlement of Disputes	6
11.	Scope of Supply	7
12.	Delivery and validity	7
13.	Supplier's Responsibilities	7
14.	Employer's Responsibilities	8
15.	Contract Price	8
16.	Terms of Payment	8
17.	Taxes and Duties	8
18.	Performance Security	9
19.	Subcontracting	9
20.	Change in Laws and Regulations	10
21.	Change Orders and Contract Amendments	10
22.	Termination	10
23.	Assignment	12

General Conditions of Contract

1. Definitions

- 1.1 The following words and expressions shall have the meanings hereby assigned to them:
 - a) "Contract" means the Agreement entered into between the Employer and the Food Supplier, together with the Contract Documents referred to therein, including all attachments, appendices, and all documents incorporated by reference therein.
 - b) "Contract Documents" means the documents listed in the Agreement, including any amendments thereto.
 - c) "Contract Price" means the price payable to the Food Supplier as specified in the Agreement, subject to such additions and adjustments thereto or deductions therefrom, as may be made pursuant to the Contract.
 - d) "Day" means calendar day.
 - e) "Delivery" means the transfer of the Foods from the Food Supplier to the Employer in accordance with the terms and conditions set forth in the Contract.
 - f) "Completion" means the fulfillment of the Related Services by the Food Supplier in accordance with the terms and conditions set forth in the Contract.
 - g) "GCC" means the General Conditions of Contract.
 - h) "Foods" mensal of the foods that the Food Supplier is required to supply to the Employer under the Contract.
 - i) "Employer's Country" is the country specified in the Special Conditions of Contract (SCC).
 - j) "Employer" means the entity purchasing the Foods and Related Services, as specified in the SCC.
 - k) "Related Services" means the services incidental to the supply of the Foods, such as support personnel during delivery and maintaining the food in an acceptable condition and other similar obligations of the Food Supplier under the Contract.

	"SCC" means the Special Conditions of Contract.
	m) "Subcontractor" means any natural person, private or government entity, or a combination of the above, including its legal successors or permitted assigns, to whom any part of the Foods to be supplied or execution of any part of the Related Services is subcontracted by the Food Supplier.
	n) "Food Supplier" means the natural person, private or government entity, or a combination of the above, whose bid to perform the Contract has been accepted by the Employer and is named as such in the Agreement, and includes the legal successors or permitted assigns of the Food Supplier.
	o) "The Site," where applicable, means the location named in the SCC.
2.1. Subject to the order of precedence set forth in the Agreemed documents forming the Contract (and all parts thereof) are intended to be correlative, complementary, and mutually explanatory.	
3. Corrupt Practices	3.1. The Employer requires Bidders and Food Suppliers to observe the highest standard of ethics during the procurement and execution of such contract. In pursuance of this policy, the Employer:
	 a) defines, for the purposes of this provision, the terms set forth below as follows:
	 (i) "corrupt practice" means the offering, giving, receiving, or soliciting, directly or indirectly, anything of value to influence improperly the actions of another party;
	 (ii) "fraudulent practice" means any act or omission, including a misrepresentation, that knowingly or recklessly misleads, or attempts to mislead, a party to obtain a financial or other benefit or to avoid an obligation;
	(iii) "coercive practice" means impairing or harming, or threatening to impair or harm, directly or indirectly, any party or the property of the party to influence improperly the actions of a party;
	(iv) "collusive practice" means an arrangement between two or more parties designed to achieve an improper purpose, including influencing improperly the actions of another party;

- a) will reject a bid for award if it determines that the bidder recommended for award has, directly or through an agent, engaged in corrupt, fraudulent, collusive, or coercive practices in competing for the Contract; and
- b) '(c) will sanction a firm or an individual, including declaring ineligible, either indefinitely or for a stated period of time, to participate in Employer -financed activities if it at any time determines that the firm or individual has, directly or through an agent, engaged in corrupt, fraudulent, collusive, or coercive or other prohibited practices.
- 3.2. The Food Supplier shall permit the Employer to inspect the Food Supplier's accounts and records relating to the performance of the Food Supplier and to have them audited by auditors appointed by the Employer, if so required by the Employer.

4. . Interpretation

4.1. If the context so requires it, singular means plural and vice versa.

4.2. Entire Agreement

The Contract constitutes the entire agreement between the Employer and the Food Supplier and supersedes all communications, negotiations and agreements (whether written or oral) of parties with respect thereto made prior to the date of Contract.

4.3. Amendment

No amendment or other variation of the Contract shall be valid unless it is in writing, is dated, expressly refers to the Contract, and is signed by a duly authorized representative of each party thereto.

4.4. No waiver

a) Subject to GCC Sub-Clause 4.5(b) below, no relaxation, forbearance, delay, or indulgence by either party in enforcing any of the terms and conditions of the Contract or the granting of time by either party to the other shall prejudice, affect, or restrict the rights of that party under the Contract, neither shall any waiver by either party of any breach of Contract operate as waiver of any subsequent or continuing breach of Contract.

	b) (b)Any waiver of a party's rights, powers, or remedies under the
	Contract must be in writing, dated, and signed by an authorized representative of the party granting such waiver, and must specify the right and the extent to which it is being waived. 4.5. Severability If any provision or condition of the Contract is prohibited or rendered invalid or unenforceable, such prohibition, invalidity or unenforceability shall not affect the validity or enforceability of any other provisions and conditions of the Contract.
5. Language	 5.1. The Contract as well as all correspondence and documents relating to the Contract exchanged by the Food Supplier and the Employer, shall be written in the language specified in the SCC. Supporting documents and printed literature that are part of the Contract may be in another language provided they are accompanied by an accurate translation of the relevant passages in the language specified in the SCC, in which case, for purposes of interpretation of the Contract, this translation shall govern. 5.2. The Food Supplier shall bear all costs of translation to the governing language and all risks of the accuracy of such translation.
6. Joint Venture, Consortium or Association	6.1. Unless otherwise specified in the SCC, if the Food Supplier is a joint venture, consortium, or association, all of the parties shall be jointly and severally liable to the Employer for the fulfillment of the provisions of the Contract and shall designate one party to act as a leader with authority to bind the joint venture, consortium, or association. The composition or the constitution of the joint venture, consortium, or association shall not be altered without the prior consent of the Employer
7. Eligibility	 7.1. In terms of eligible source countries for supply of Foods and related services. The Employer currently has no specific restrictions. 7.2. For the purpose of this Clause, origin means the country where the Foods have been grown, mined, cultivated, produced, or processed
8. Notices	8.1. Any Notice given by one party to the other pursuant to the Contract shall be in writing to the address specified in the SCC.

	The term "in writing" means communicated in written form with
	proof of receipt.
	8.2. Notice shall be effective when delivered or on the Notice's effective date, whichever is later.
9. Governing Law	9.1.The Contract shall be governed by and interpreted in accordance with the laws of the Employer's country, unless otherwise specified in the SCC.
	9.2. In the event of and as soon as possible after the occurrence of any cause constituting force majeure, the Supplier shall give notice and full particulars in writing to the Purchaser of such occurrence or change if the Supplier is thereby rendered unable, wholly or in part, to perform its obligations and meet its responsibilities under the Contract.
	9.3. The Supplier shall also notify the Purchaser of any other changes in conditions or the occurrence of any event, which interferes or threatens to interfere with its performance of the Contract. On receipt of the notice required under this Article, the Purchaser shall take such action as, in its sole discretion, it considers to be appropriate or necessary in the circumstances, including the granting to the Supplier of a reasonable extension of time in which to perform its obligations under the Contract.
	9.4. If the Supplier is rendered permanently unable, wholly, or in part, by reason of force majeure to perform its obligations and meet its responsibilities under this Contract, the Purchaser shall have the right to suspend or terminate the Contract.
	9.5. The Supplier shall not be liable for liquidated damages if and to the extent that its delay in performance or other failure to perform its obligations under the Contract is the result of Force Majeure.
10. Settlement of Disputes	10.1. The Employer and the Food Supplier shall make every effort to resolve amicably by direct informal negotiation any disagreement or dispute arising between them under or in connection with the Contract.
	10.2. If the parties fail to resolve such a dispute or difference by mutual consultation within twenty-eight (28) days from the commencement of such consultation, either party may require that the dispute be referred for resolution to the formal mechanisms specified in the SCC.

11. Scope of Supply	11.1. Subject to the SCC, the Foods and Related Services to be supplied shall be as specified in Section V, Schedule of price and supply.
	11.2. Unless otherwise stipulated in the Contract, the Scope of Supply shall include all such items not specifically mentioned in the Contract but that can be reasonably inferred from the Contract as being required for attaining Delivery and Completion of the Foods and Related Services as if such items were expressly mentioned in the Contract.
12. Delivery and validity	12.1. Subject to GCC Sub-Clause 21.1, the Delivery of the Foods shall be in accordance with the location, kind and quantity of food, time of delivery and the requirements specified in Section V, Schedule of Supply. The Supplier shall correct defects in the delivery process otherwise the warranty will be executed.
	12.2. The contract shall be in force as mencioned in SCC.
	12.3. In case of delay in delivery, the fees will be 1 % per day.
13. Food Supplier's Responsibilities,	13.1. The Food Supplier shall supply all the Foods and Related Services included in the Price Schedule in accordance with GCC Clause 11.
packing and liquidity of damages	13.2. The Supplier shall provide such packing of the Goods as is required to prevent their damage or deterioration during transit to their final destination.
	13.3. Late delivery shall be subject, without notice, to an assessment of liquidated damages equivalent to the daily amount and maximum amounts specified in the Special Conditions of Contract. The Purchaser has the right to deduct this amount from the supplier's outstanding invoices, if any. This remedy is without prejudice to any others that may be available to the Purchaser, including termination of the Contract, for the Supplier's non-performance, breach and/or violation of any of the terms and conditions of the Contract.
	13.4. Acceptance of Goods delivered late shall not be deemed a waiver of the Purchaser's rights to hold the Supplier liable for any loss and/or damage resulted therefrom, nor shall it act as a modification of the Supplier's obligation to make future deliveries in accordance with the delivery schedule



14. Employer's Responsibilities	 14.1. Whenever the supply of Foods and Related Services requires that the Food Supplier obtain permits, approvals, and obtaining visas for their own personnel, the Employer shall, if so required by the Food Supplier, make its best effort to assist the Food Supplier in complying with such requirements in a timely and expeditious manner. 14.2. The Food Supplier shall pay all costs involved in the performance of its responsibilities, in accordance with GCC Sub-Clause
15. Contract Price	15.1. The Contract Price shall be as specified in the Agreement subject to any additions and adjustments thereto, or deductions therefrom, as may be made pursuant to the Contract.
	15.2. Prices charged by the Food Supplier for the Foods delivered and the Related Services performed under the Contract shall not vary from the prices quoted by the Food Supplier in its bid, with the exception of any price adjustments authorized in the SCC.
16. Terms of Payment	16.1. The Contract Price shall be paid as specified in the SCC.
	16.2. The Food Supplier's request for payment shall be made to the Employer in writing, accompanied by invoices describing, as appropriate, the Foods delivered and Related Services performed, and by the documents submitted pursuant to GCC Clause 12 and upon fulfillment of all the obligations stipulated in the Contract
	16.3. Payments shall be made promptly by the Employer, no later than sixty (60) days after submission of an invoice or request for payment by the Food Supplier, and the Employer has accepted it and in case of late, the fees will be 1 % per day delay.
	16.4. The currency or currencies in which payments shall be made to the Food Supplier under this Contract shall be specified in the SCC.
17. Taxes and Duties	17.1. For Foods supplied from outside the Employer's country, the Food Supplier shall be entirely responsible for all taxes, stamp duties, license fees, and other such levies imposed within the Employer's country.

	 17.2. For Foods supplied from within the Employer's country, the Food Supplier shall be entirely responsible for all taxes, duties, license fees, etc., incurred until delivery of the contracted Foods to the Employer. 17.3. If any tax exemptions, reductions, allowances or privileges may be available to the Food Supplier in the Employer's Country, the Employer shall use its best efforts to enable the Food Supplier to benefit from any such tax savings to the maximum allowable extent.
18. Performance Security and Guarantee of Quality	18.1. The Food Supplier shall, within twenty-eight (28) days of the notification of Contract award, provide a Performance Security for the due performance of the Contract in the amounts and currencies specified in the SCC.
	18.2. The proceeds of the Performance Security shall be payable to the Employer as compensation for any loss resulting from the Food Supplier's failure to complete its obligations under the Contract.
	18.3. The Performance Security shall be denominated in the currencies of the Contract, or in a freely convertible currency acceptable to the Employer, and shall be in one of the forms stipulated by the Employer in the SCC, or in another form acceptable to the Employer.
	18.4. The Performance Security is valid during the period of contract and shall be discharged by the Employer and returned to the Food Supplier not later than twenty eight (28) days following the date of completion of the Food Supplier's performance obligations under the Contract, including any warranty obligations, unless specified otherwise in the SCC.
	18.5. A commercial warranty shall be applicable to the supplied goods and/ or related services, for the period and form specified in the Bid Data
19. Subcontracting	19.1. The Food Supplier shall notify the Employer in writing of all subcontracts awarded under the Contract if not already specified in the Bid. Subcontracting shall in no event relieve the Food Supplier from any of its obligations, duties, responsibilities, or liability under the Contract.
	19.2. Subcontracts shall comply with the provisions of GCC

	Clauses 3 and 7.
20. Change in Laws and Regulations	20.1. Unless otherwise specified in the Contract, if after the date of the Invitation for Bids, any law, regulation, ordinance, order or bylaw having the force of law is enacted, promulgated, abrogated, or changed in the place of the Employer's country where the Site is located (which shall be deemed to include any change in interpretation or application by the competent authorities) that subsequently affects the Contract Price, then such Contract Price shall be correspondingly increased or decreased, to the extent that the Food Supplier has thereby been affected in the performance of any of its obligations under the Contract. Notwithstanding the foregoing, such additional or reduced cost shall not be separately paid or credited if the same has already been accounted for in the price adjustment provisions where applicable, in accordance with GCC Clause 15.
21. Change Orders and Contract Amendments	21.1. The Employer may at any time order the Food Supplier through Notice in accordance GCC Clause 8, to make changes within the general scope of the Contract in any one or more of the following:a) the kind and quantity of the food;b) the place of delivery; and
	c) the Related Services to be provided by the Food Supplier. 21.2. If any such change causes an increase or decrease in the cost of, or the time required for, the Food Supplier's performance of any provisions under the Contract, an equitable adjustment shall be made in the Contract Price or in the Delivery and Completion Schedule, or both, and the Contract shall accordingly be amended. Any claims by the Food Supplier for adjustment under this Clause must be asserted within twenty-eight (28) days from the date of the Food Supplier's receipt of the Employer's change order.
	21.3. Prices to be charged by the Food Supplier for any Related Services that might be needed but which were not included in the Contract shall be agreed upon in advance by the parties and shall not exceed the prevailing rates charged to other parties by the Food Supplier for similar services.
22. Termination	22.1. Termination for Default

- a) The Employer, without prejudice to any other remedy for breach of Contract, by Notice of default sent to the Food Supplier, may terminate the Contract in whole or in part:
- (i) if the Food Supplier fails to deliver any or all of the Foods within the period specified in the Contract; or
- (ii) if the Food Supplier fails to perform any other obligation under the Contract.
- b) In the event the Employer terminates the Contract in whole or in part, pursuant to GCC Clause 22.1 (a), the Employer may procure, upon such terms and in such manner as it deems appropriate, Foods or Related Services similar to those undelivered or not performed, and the Food Supplier shall be liable to the Employer for any additional costs for such similar Foods or Related Services. However, the Food Supplier shall continue performance of the Contract to the extent not terminated.
- c) if the Food Supplier, in the judgment of the Employer has engaged in corrupt, fraudulent, collusive, or coercive practices, as defined in GCC Clause 3, in competing for or in executing the Contract.

22.2. Termination for Insolvency

The Employer may at any time terminate the Contract by giving Notice to the Food Supplier if the Food Supplier becomes bankrupt or otherwise insolvent. In such event, termination will be without compensation to the Food Supplier, provided that such termination will not prejudice or affect any right of action or remedy that has accrued or will accrue thereafter to the Employer.

22.3. Termination for Convenience

- a) The Employer, by Notice sent to the Food Supplier, may terminate the Contract, in whole or in part, at any time for its convenience. The Notice of termination shall specify that termination is for the Employer's convenience, the extent to which performance of the Food Supplier under the Contract is terminated, and the date upon which such termination becomes effective.
- b) The Foods that are complete and ready for shipment within fifteen (15) days after the Food Supplier's receipt of the Notice



	of termination shall be accepted by the Employer at the Contract terms and prices. For the remaining Foods, the Employer may elect:
	(i) To have any portion completed and delivered at the Contract terms and prices; and/or
	(ii) to cancel the remainder and pay to the Food Supplier an agreed amount for partially completed Foods and Related Services and for materials and parts previously procured by the Food Supplier.
23. Assignment 23.1. Neither the Employer nor the Food Supplier shall in whole or in part, their obligations under this Contract, with prior written consent of the other party.	
	23.2. The Contract shall be signed at the presence of both parties in the day, local and time which the Employer will notify to the Food Supplier, or the successful Bidder shall sign, date, and return it to the Employer.



Section VII. Special Conditions of Contract

The following Special Conditions of Contract (SCC) shall supplement the General Conditions of Contract (GCC). Whenever there is a conflict, the provisions herein shall prevail over those in the GCC.

GCC 1.1(i)	The Employer's country is: Democratic Republic of Timor-Leste
GCC 1.1(j)	The Employer is: Ministry of Justice
	Office address: Rua da Justiça, Colmera, Díli, Timor-Leste
GCC 1.1 (o)	The Locations is:
	Ministry of Justice, at Díli city
GCC 5.1	The language shall be: Portuguese
GCC 6.1	The individuals or firms in a joint venture, consortium or association are jointly and severally liable.
GCC 8.1	For <u>notices</u> , the Employer's address shall be:
	Attention: Jaime Maia
	Chefe da Unidade Aprovisionamento Descentralizado/UAD
	Office address: Rua da Justiça, Colmera, Díli, Timor-Leste
GCC 9.1	The governing law shall be: The Law of Democratic Republic of Timor-Leste.
GCC 10.2	The formal mechanism for the resolution of disputes shall be:
	The rules of procedure for arbitration proceedings pursuant to GCC Clause 10.2 shall be as follows:
	(a) Contract with foreign Supplier:
	All disputes arising in connection with the present Contract shall be finally settled under the Rules of Conciliation and Arbitration of the International Chamber of Commerce by one or more arbitrators appointed in accordance with said Rules.
	(b) Contracts with Supplier who is a national of the Employer's country:
	In the case of a dispute between the Employer and a Supplier who is a national of the Employer's country, the dispute shall be referred to adjudication or arbitration in accordance with the laws of the Employer's country.
GCC 11.1	The scope of supply shall be defined in: Section V, Schedule of Price and Supply: Supply and Delivery of Food for Becora Prison in Dili, Timor-Leste - Lot 1
	Supply and delivery of food per kg/L/Unit/Pack to prepare 3 meals a day for about 520 prisoners in Becora prison.
GCC 12.1	Requirements of delivery shall be defined in: Section V, Schedule of Price and Supply.
GCC 12.2	The validity of the contract is after signing till the 31 December 2022.
GCC 13.1	Responsibility of Supplier is defined in: Section V, Schedule of Supply
GCC 15.2	The price adjustment shall be: Not Applicable



GCC 16.1	The terms of payment shall be:
	GCC 16.1—The method and conditions of payment to be made to the Supplier under this Contract shall be as follows:
	Payment will be made via bank transfer in accordance with the actual type and quantity of ordered by the Employer, using the unit prices established in the accepted Price Schedule.
	The payment will be made within thirty (30) days after submission of the invoice in accordance with the delivery.
GCC 16.4	The currencies for payments shall be: United States Dellar (US\$)
GCC 16.4	The currencies for payments shall be: United States Dollar (US\$).
GCC 18.1	The Supplier shall provide a Performance Security in the amount of Five Percent (5%) of the Contract Price in accordance with the law and has to be accepted by the employer prior to the award. The Performance Security shall be denominated in United States Dollar (US\$) .
GCC 18.3	The type of acceptable Performance Security shall be in the form of an Unconditional Bank Guarantee issued by a commercial bank acceptable to the Purchaser.
GCC 18.4	Discharge of Performance Security shall take place: Not later than twenty eight (28) days following the date of completion of the Supplier's performance obligations under the Contract
GCC 18.5	A commercial warranty in the amount of 5% of the contract price shall be applicable to the supplied goods and/ or related services. Not later than 60 days following the date of the final reception of goods and of the Supplier's performance obligations under the Contract the warranty should be discharged. The warranty can be provided in the same type as performance security.
GCC 21.1	Amendment of the contract is permitted till 10%.



Section 8. Contract Forms

Table of Forms

PLetter of acceptance	8-2
Agreement	8-3
Performance Security	8-4



Letter of Acceptance

[on letterhead paper of the Employer]

							date		
To: . <u>.</u>	name a	nd address o	of the Contrac	ctor					
Subject:		Notification	n of Award Cor	ntract No	···				
This is to notify y Bids for <i>Execution of the</i> Contract									
Datafor	the	Accepted	Contract	Amount	of	the	equivale	nt	of
ount in numbers and wo accordance with the Instructions	<i>rds and</i> to Bidde	name of cur	accepted by t	, a	s corre	ected	and mod	ified	in
You are requested Conditions of Coin Section 8 (Co	ontract,	using for tha	at purpose the	of the Perfor					
			thorized Sigr						
			me and Title						

Attachment: Contract Agreement

3

				Agr	eement				
THIS AG	REEMEN	NT made	the _	day				,, bet (hereinafter	ween "the
Employer'), of	the	one	part, an (hereinafte		olier"), of the	other part:		of
WHEREA Dili, Tim in the su Contract F	or-Lesten of	e - Lot 1	, ref.), r	ls for the Su ef. <u>MJ/ICB/0</u>	<u>1/I/2022</u> an	id has accep	oted a Bid by	Becora Prise y the Food Su (hereinafte	pplier
NOW THI	S AGRE	EMENT V	VITNES	SETH AS FO	LLOWS:				
1. In thi assigned	s Agreer to them i	nent wor n the Cor	ds and tract ref	expressions erred to.	shall have	e the same	meanings a	as are respec	ctively
2. The f Agreemer		documer	nts shall	be deemed	to form a	nd be read	and constru	ued as part o	of this
(8 (k (0 (0 (6 (f	the l the s the s the s the s	Bid Subm Special C	ission Si onditions condition	eation to the Sheet and the sof Contract is of Contract ly; and	Price Sche			Supplier; 	
This Con	tract sha	II prevail	over al	ll other Cont cuments, the	ract docun	nents. In th ments shall	e event of a prevail in the	any discrepar e order listed a	ncy or above.
Agreeme	nt, the S	upplier h	ereby co	ts to be mad ovenants with espects with t	n the Emp	loyer to pro	vide the Go	as indicated ods and to re	in this medy
and the r	emedying	of defe	cts there	s to pay the ein, the Conto at the times	ract Price of	or such othe	er sum as ma	ovision of the 0 ay become pa e Contract.	3oods ayable
IN WITNE laws of _	SS wher	eof the pa	rties here	eto have caus on the day	sed this Agro , month an	eement to be nd year indic	e executed in ated above.	accordance w	ith the
Signed by	/						(for the Em	ployer)	

Signed by ______ (for the Supplier)

),

Performance Security

	Date:
C	Contract Name and No. :
-	
То:	
WHEREAS	(hereinafter "the Supplier") has
WHEREASundertaken, pursuant to Contract No Supply and Delivery of Food for Becora Pr MJ/ICB/01/I/2022 (hereinafter "the Contract").	dated, for the rison in Dili, Timor-Leste - Lot 1, ref.
AND WHEREAS it has been stipulated by you ir shall furnish you with a security sum specified therein as security for compliance accordance with the Contract.	issued by a reputable guarantor for the
AND WHEREAS the undersigned, legally domiciled	d in, (hereinafter "the Guarantor"), have
agreed to give the Supplier a security:	
THEREFORE WE hereby affirm that we are Gua Supplier, up to a total of undertake to pay you, upon your first written dem the Contract, without cavil or argument, any substitution in a substitution of the sum specified therein.	and we and declaring the Supplier to be in default under sum or sums within the limits of
,	
This security is valid until the	day of
Name	
In the capacity of	
Signed	
Duly authorized to sign the security for and on bel	



Guarantee of Quality

	Date:
	Contract Name and No. :
То:	
WHEREASundertaken, pursuant to Contract NoSupply and Delivery of Food for Becora MJ/ICB/01/I/2022 (hereinafter "the Contract").	(hereinafter "the Supplier") has dated, for the Prison in Dili, Timor-Leste - Lot 1, ref.
AND WHEREAS it has been stipulated by you shall furnish you with a security sum specified therein as security for compliant defects in the delivery of goods in accordance w	in the aforementioned Contract that the Supplier issued by a reputable guarantor for the se with the Supplier's obligations to correct some with the Contract.
AND WHEREAS the undersigned, legally domicil agreed to give the Supplier a guarantee:	ed in, (hereinafter "the Guarantor"), have
Supplier, up to a total ofundertake to pay you, upon your first written de the Contract, without cavil or argument, any	uarantors and responsible to you, on behalf of the and we mand declaring the Supplier to be in default under sum or sums within the limits of ding to prove or to show grounds or reasons for
This security is valid until the	, day of,
Name	
In the capacity of	
Signed	
	pehalf of
-	





Notes:	
Project Name	Supply and Delivery of Food for Becora Prison in Dili, Timor-Leste - Lot 1
Project Number	ICB n.º MJ/ICB/01/I/2022
Bidder Name	

ADDENDUM N. 01

Annex TP No.

TECHNICAL EVALUATION REPORT

	(CM)					
WEIGTH						
1	= Minimum Requirement	1	= Not acceptable, has not met any reasonable criteria			
2	= Of benefit will some value to contract	2	= Has only met some minimum requirement and any not be acceptable			
3	= High level of performance	3	= Acceptable			
4	= Superior level performance required	4	= Acceptable, has met all requirement and exceeded some			
5	= Absolutely required, critical to the contract performance	5	= Acceptable, Has well exceeded all requirement			

TECHNICAL PASSING GRADE MINIMUM

70%

No.	DESCRIPTION		DESCRIPTION PASS or FAILS		Remarks		
A	ADMINISTRATION REQUIREMENTS		ADMINISTRATION REQUIREMENTS		MINISTRATION REQUIREMENTS Yes No		Tellario
P.9	A.1	Signatory to the bid is authorized to commit the Bidder as evidenced by a Power of Attorney submitted with the Bid in case of Delegation or the signing director is other different from the one stated at the statute.					
P.1	A.2	Valid Business Registration Certificate from country of domicile; and the activities business must be in the part of Supply of Food.					
P.5	A.3	Bid Securing Declaration, in accordance with this Section and Declaration bidder shall present guarantees of performance at 5% and quality at 5% if awarded.					
P.2	A.4	Proof of tax payments for immediate past quarter duly authenticated, copy of Tax Certificate that is still valid and has been legalized from country of domicile.					
P.6	A.5	Company Statute issued by the Ministry of Justice/Serve or from the location of the supplier & Declaration of eligibility as stated at this section.					
P.7	A.6	 Bank statement for three month period issued at the seven days prior to to the bid submission deadline, stating the cash balance of a minimum US \$ 60.000 in the Company Account which the deposit was made before the quarter. 					
P.10	A.7	Declaration letter stating that you agree all the time, the Ministry can check your Bank Account.					
P.3		Bid Security of USD \$ 5.000 issued via bank guarantee with validity of 80 days and the statement at the bank guarantee shall be in accordance law.					
P.11	A.9	Statement of the Jury regarding the state of hygiene condition and others conditions and capacity of the company office or storage which will be recommend to accept or reject bids as mandatory, made through site visit.					
	A.10	Declaration (only required for foreign company), that will deliver only according to DDP location. FOB and CIF delivery will be rejected.					
P.4	A.11	Submission proposals in 2 envelopes.					

SPECIFIC RQUIREMENTS AND CRITERIA

			011	LOII IO ITA		A STATE OF THE PARTY OF THE PAR
В		GENERAL EXPERIENCE/ REQUIREMENT	Weight	Score	W*Sc	
	B.1	Evidence of bidder being in business of suplly of food (significant Years of operating in bussiness suplly of food)	5		0	
	B.2	Evidence of current & previous contract of \$100.000,00 at least 2 client reference dealing with the RDTL - last 5 years - Supply of food capacity and frequency	5	Page	0 1 of 3	



	B.3	Evidence of current & previous contract of \$100.000,00 at least 2 client dealing with others countries - last 5 years - Supply of food capacity with evidence.	5		0	
	B.4	Evidence of considerated Annual income in past years.	5		0	
	B.5	Non evidence of Profit/losses withins the last 3 years.	5		0	
	B.6	Custummer national or international recomendations, at least 2, related to suplly of food for the amount \$100.000,00 each.	5		0	
		Total Score Sub B	30		0	
C		SUPPLY SERVICES CAPACITY AND METHODOLOGY	Weight	Score	W * Sc	
	C.1	The bidder did not offered alternative bids or in alternative propposed others options in order to cover the necessity to attend the list of requirements.	5		0	
	C.2	The methodology to respond in time the requested (transport and storage, package size) via DDP location delivery.	5		0	
	C.3	Evidence of Company enought stock for replenishment plan.	5		0	
	C.4	Working Schedule and dilivery time.	5		0	
		Total Score Sub B	20		0	
D		TECHNICAL/PROFESSIONAL REQUIREMENTS	Weight	Score	W*Sc	
	D.1	Evidence of standard hygienic pratices and procedures.	5		0	
	D.2	Structure organization chart including job designation and corresponding number of personal	5		0	
	D.3	Key personnel: (Name, designation, qualification, experience, CV attached).	5		0	
	D.4	Evidence that all the specifications are filled in the 4 correspondent form and attend to the requirements, as settled at IV, 4-19.	5		0	
	D.4	5 Suppliers responsible personel section 1., clause 4	5		0	
		Total Score Sub B	25		0	
E		COMERCIAL CAPACITY	Weight	Score	W*Sc	
	E.	Last quarter Bank statement/cash flow (last 3 months) bank references/ past & present litigation (a minimum of US \$ 60.000 of cash balance at the end of the period requested-close balance).	5		0	



V Selection	Total Score Sub D	5		0	
F.	Enhancement and supporting small to medium size of industry and business capability in Timor –Leste, Job criation of Timorese citizen; Bidder sponsored monitoring/coaching/training for profesional or vocational skill transfer.	5		0	
	LOCAL DEVELOPMENT REQUIREMENT	Weight	Score	w * Sc	
	Total Score Sub C	20		0	
E.4	Evidence of inexistence of credit or advance payment received to meet cash flow for the banc account required.	5		0	
E.3	Non Evidence of possibility of risc to the company to bankrupt.	5		0	
E.2	Evidence of enough Liquid assets.	5		0	

No.	Name	Date	Signature
1			
2			
3			
4			
5			
6			
7			



Notes:	
Project Name	EXTENSION OFFICE OF LEGAL AND JUDICIAL TRAINING CENTER (Expansion works for construction for new classroom for Legal and Judicial Training Center)
Project Number	MJ/ICB/04/VIII/2021
Company Name	

FINANCIAL EVALUATION REPORT (WORKS)

Annex FP No.

		Annex FP No.		
DESCRIPTION TECHNICAL EVALUATION SCORE		Nominal in USD	Remaks	
		YES / NO		
		0		
	BUDGET ON CPV			
	ENGINEERING ESTIMATION			
1	Bill of Quantity or Bid Price	#DIV/0!		
2	Price for current company			
3	Price for the company with the less price			
	FINANCIAL EVALUATION SCORE	#DIV/0!		
	Maximum Final Value of Exceeded All Requirement	100		

Evaluation leam:					
No.	Name	Date	Signature		
1					
2					
3					
4					
5					
6					
7					



Notes:			
Project Name	Supply and Delivery of Food for Becora Prison in Dili, Timor-Leste - Lot 1		
Project Number	ICB n.º MJ/ICB/01/I/2022		
Company Name	0		

FINAL EVALUATION REPORT

(CM)

Annex FP No.

DESCRIPTION	Evaluation Weight W	Score Sc	Points	Remaks
TECHNICAL EVALUATION SCORE	40.00%	0	0.00	
FINANCIAL EVALUATION SCORE	60.00%	#DIV/0!	#DIV/0!	
TOTAL POINT			#DIV/0!	

	on ream:			Signature
No.	Name	Date		Oigi law/o
1				
2				
3				
4				
5				
6				
7				





Supply and Delivery of Food for Becora Prison n Dill, Timor-Leste - Lot 1	
ICB n.º MJ/ICB/01/I/2022	

SUMMARY LIST

(CM)

			Annex : Summary No		
No.	Bidders Name	Compliance Score	Remaks		
1					
2					
3					
4					
5					
6					
7					
8					
9					
10					
11					
12					
13					
14					
15					

No.	Name	Date	Signature
1			
2			
3			
4			
5			
6			
7			

